

mti belföldi hírek

44. kiadás 1960. augusztus 18. 22 óra 45 perc

bb 64. tízmillió az ország lakosainak száma

i ms/gk szb li 1960. augusztus 18.

a központi statisztikai hivatal közli: az 1960. január elsején tartott népszámlálás adatai szerint az ország lakossága 9, 976.500 fő volt. az azóta bekövetkezett élveszületések és halálozások számának alakulása alapján megállapítható, hogy a népesség száma 1960. július 23-án elérte és azóta túlhaladta a tízmillió főt, a tízmilliomodik lakos július 23-án, a nap első órájában született. /mti/

--

bb 66. egy hónappal az eredeti határidő előtt elkészült a kibővített és újjáépített metropol szálló - söröző

t tá/gk szb li 1960. augusztus 18.

csütörtökön este bemutatták a szakembereknek és a sajtó munkatársainak a főváros legújabb korszerű szállókombinátját, az újjáépített metropol szállót. az országos idegenforgalmi szálloda- és éttermi vállalat kezelésében lévő 101 szobás szálló most 150 személyes észproszóval, sörözővel és étteremmel bővült. a metropol szálló emeleti része már egy évvel korábban elkészült. a földszinti helyiségek átalakítása és az utcai front arkádósítása most fejeződött be. a 41. számú építőipari vállalat és a kereskedelmi tervező iroda dolgozói augusztus 17-re - egy hónappal az eredeti határidő előtt - befejezték a metropol átépítését, úgyhogy augusztus 20-ra, alkotmányunk ünnepére az új szálló és étterme már vendégeket fogadhat. /mti/

v é g e

π

21.20.

R



**MTI**

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590  
A szerkesztésért és kiadásért a vezetőség felel.

mti belföldi hírek

1. kiadás 1960. augusztus 18. 6 óra - perc

bb 1. megkezdték a dunamenti erőmű építését - ebben az évben elvégzik a földmunkák egy részét és megépítik a felvonulási berendezéseket

i szf/gk szb vg 1960. augusztus 18.

a főváros szomszédságában, százhalombatta község és a pécsi vasútvonal közötti 35 hektárnyi területen megkezdődött a felvonulás a második ötéves terv egyik legnagyobb és legfontosabb beruházásának, a dunamenti erőműnek építéséhez. a már korábban elvégzett előkészítő műveletek után a földmunkát gépesítő vállalat talajjegyvető, árokásó, markoló és egyéb gépei hozzáfogtak a felvonulási épületek alapjainak kiásásához, az ut- és vasútépítés előmunkálataihoz. a napokban munkába kezd a fővállalkozóul kijelölt, a gyár- és erőműépítésben nagy jártasságot szerzett em 26. számú állami építőipari vállalat is. az erőműberuházási vállalat minden intézkedést megtett, hogy a munka feltételeit megteremtse. az erőműtervező iroda kidolgozta a nagyszabású építkezés terveit. kezdettől fogva élénk figyelemmel kíséri az előkészületeket a pest megyei pártbizottság ipari osztálya és segít az indulás nehézségeinek elhárításában.

a dunamenti erőmű hazánk legnagyobb erőműve lesz. teljes kiépítésében 600 megawatt teljesítményre tervezik. első részét magyar gépekkel, három, egyenként 210 tonna óránkénti gőzteljesítményű kazánnal és két 50 megawattos kondenzációs hűtőgéppel szerelik fel. a generátorokat a korszerűség követelményeinek megfelelően hidrogénhűtést látják el. a második szakaszban 150 megawattos gépegységeket építenek be, óránkénti 550 tonna gőzteljesítményű kazánokkal. ezeket a gépeket a szovjetuniótól kapjuk. az erőmű fűtőanyagul pakurát használnak, amelyet a szomszédba telepítendő dunai olajfinomító szolgáltat majd. a olajfeldolgozásból visszamaradó terméként. gazdaságos tüzelőanyaggal évente többmillió tonna szenet takarítanak meg. lényegesen olcsóbbá teszi ez az építkezést is, mert szénzállító berendezésekre, szén- és salaktárolókra nem lesz szükség. előnye még, hogy nem szennyezi a vidék levegőjét, mert nincs pernyéje, mint a szénnek. a tervezők különben is gondoltak a közeli dunafüred üdülőhely lakóira: 200 méter magas kéményeket terveztek. a magas kémények az olajtüzelésű kazánok amugyis pernyementes füstjét olyan magasan terítik majd széjjel, hogy a levegő nem szennyeződik.

/folyt.köv./

π

bb 1. /megkezdtek a dunamenti... folyt./- szb

a dunamenti eróminek ötkilométeres iparvágánya és hét kilométer hosszú utalózáta lesz. hűtővízzel való ellátására körülbelül egy kilométeres hideg- és melegvíz-csatornát építenek a dunáig, 800.000 köbméternyi földmunkával. a dunából óriásszivattyúk emelik majd ki a hűtéshez szükséges vízmennyiséget, amelyet felhasználás után a másik csatornán vezetnek majd vissza a folyamba, a duna vizén ezen a részen ilyen módon két-három fokkal melegebb lesz a szokásosnál, dunafüred tehet „melegvíz”, strandhoz jut.

a most megkezdett tereprendezés és az egyéb földmunkák során az idén körülbelül 15.000 köbméter földet mozgathatnak meg, az iparvágány alapépítményéhez pedig 70.000 köbméter gépi földmunkát végeznek el. ugyancsak az idén gondoskodnak az építkezés energia- és vízellátásáról is, megépítik továbbá a budapest-sztálinvárosi 6-os számú műút leágazását. az ideai programban közúti hidat emelnek még a benta-patak fele. év végéig körülbelül 400 munkást foglalkoztat az építkezés, a jövő esztendőjét kezdve aztán fokozatosan nő a létszám és 1963-ban, amikor az erómi első részét előreláthatólag üzembehelyezik, a technológiai szerelőkkel együtt már háromezren dolgoznak majd a nagy munkán. a dunamenti erómi a terv szerint 1967 végére készül el teljesen. /mti/

--

bb 2. hétfőn kezdődik a nemzetközi borverseny - huszonkét ország 537 borával mérkőznek a magyar borok - kijelölték a tíztagú nemzetközi bírálóbizottságot és kóstolási rendbe sorolták a borokat

i cs/tr szb ká

1960. augusztus 19.

budapestben augusztus 22-től szeptember 3-ig a vajdahunyad várára román teremben 22 ország 537 borával mérkőzik a megyei selejtezőkön és az országos döntőn kiválasztott legjobb 297 magyar bor, néhány nappal később, szeptember 6-8 között pedig a magyar tudományos akadémián rendezik meg a nemzetközi szőlészeti és borászati hivatal 40. plenáris ülését. a közelgő események előkészületeiről a nemzetközi szőlészeti és borászati hivatal alelnöke, borász lajos tájékoztatta a magyar tájékoztatói iroda munkatársát.

/folyt.köv./

TL

bb 2. /hétfőn kezdődik... folyt./- szb

- a két év előtti nemzetközi borversenyhez képest a résztvevő országok száma 16-ról 22-re, a benevezett külföldi borok száma pedig 310-ről 537-re emelkedett. a hazai borok számát - a korábbinál szigorúbb szelekciótól - az 1958. évi 343-ról 297-re csökkentették. a napokban befejezték a versenyző hazai és külföldi borok laboratóriumi vizsgálatait, s minden borról külön „jellemezési lapot”, allítottak ki. ugyancsak befejeződött a borok kóstolási rendjének megállapítása is. e sorrend szerint minden bort a lehető legközelebbi körülmények között bírálják el. a verseny előtt a bormintákat allandó 10-12 celsius fok hőmérsékletű sziklapincében tartják, s csak a napi adagot szállítják át a vajdahunyad vár hívos kamrájába.

- a kijelölt 10 tagú nemzetközi bírálóbizottság a világ legkiválóbb borászaiból: szovjet, bolgár, csehszlovák, német, osztrák, francia és magyar szakemberekből áll.

- a nemzetközi szőlészeti és borászati hivatal most elsősorban tartja hazánkban közgyűlést. a magyar szakemberek 120 külföldi szőlész és borász várnak erre a fontos tanácskozásra, - ahol az előre meghatározott témák szerint - 1.200 oldalnyi tanulmányt foglalkoztatnak össze az előadók. a tanulmányok felölelik és értékelik mind azt az ismeretanyagot, amit a világ szőlészei és borászaik egy-egy témakörből évszázadok alatt összegyűjtöttek, így kiváló alkalmat teremtenek a kutatási eredmények és a termelési, borkezelési tapasztalatok kölcsönösen hasznos kicserélésére. a tanácskozásra eljön p. le roy és r. protin, a nagymultú nemzetközi szervezet elnöke, illetve igazgatója is.

a magyar tudományos akadémián tartandó háromnapos tanácskozás után a plenáris ülés résztvevői négynapos tanulmányutra indulnak: badacsonyi, eger környékén, majd tokajhegyalján tanulmányozzák a világhíres magyar borok „forrásvidékét”, s a magyar termelők módszereit. a vendégek meglátogatják sztálinvárost, a dunai vasművet is. /mti/

--

TL

bb 3. a csepeli gábor józsef szocialista brigád jóvoltából jóval a határidő előtt megjavíthatják az öntvénytisztítók munkakörülményeit a Lenin kohászati művekben

i tó/gk-lm vg

1960. augusztus 19.

A diógyőri Lenin kohászati művek a korszerű, egészséges vizsgáras öntvénytisztítási technológia bevezetését tervezi. ehhez szükségük van egy nagynyomású vizpalackra, amelynek elkészítését azonban a csepeli egyedi gépgyár csak 1961-re tudta vállalni. az egyedi gépgyár vegyigépjárműüzemében gábor józsef szocialista brigádja májusban felülvizsgálta vállalását és akkor ígéretet tett, hogy augusztus 20-ára terven felül elkészíti a 200.000 forint értékű berendezést. a brigád tagjai állták szavukat, s a Lenin kohászati művek képviselőinek jelentésében máris megtörtént a berendezés műszaki átvétele. megfelelő kikészítés, festés után a jövő év helyett már a jövő héten elszállítják diógyőrbe a berendezést, hogy mielőbb megjavíthassák az ottani öntvénytisztítók munkakörülményeit. /mti/

bb 4. sok helyi ipari szakma még várja az iparitanulókat: nincs elég jelentkező

i hbj/gk-lm vg

1960. augusztus 19.

A helyi iparban, a tanácsi vállalatoknál, szövetkezeteknél és a kisiparosoknál augusztus 25-ig köthetnek szerződéseket az iparitanulók. az eddigi jelentkezések alapján már megállapítható, hogy sok szakmára nincs elég jelentkező, akad az utánpótlás. így például az esztorgályos, géplakatos, marós, szerszámkészítő, bádigos, asztalos, fényező, mázoló, lakatos, gázcsőszerelő, vízvezeték-szerelő, központifűtés-szerelő, kőműves, kárpitos, kelmefestő, vegytisztító, cipész és több más szakma várja a fiatalokat.

néhol viszont túlszűfolttság jelentkezik, sokkal többen szeretnék elsajátítani az autószerelő, az autókarosszéria-lakatos, gépjármű-villamosági szerelő, műszerész, rádióműszerész szakmát, mint amennyire szükség van. a fiataloknak még néhány napig lehetőségük kínálkozik jelentkezni iparitanulóknak. /mti/

bb 5. világméretben napirendre került a gyermekbénulás végleges leküzdése - a koppenhágai nemzetközi polyomyelitis konferencia egyik magyar résztvevőjének nyilatkozata

i ms/tr szb sr

1960. augusztus 19.

a nemrégien koppenhágában megtartott ötödik nemzetközi polyomyelitis konferencián magyarországot dr. kátay aladár, az egészségügyi minisztérium főosztályvezető-helyettese képviselte és dr. bakáts tibor, az országos közegészségügyi intézet főigazgatója. a konferencia tanulságairól dr. bakáts tibor nyilatkozott a magyar távirati iroda munkatársának:

- a nemzetközi polyomyelitis bizottság kétévénként rendez konferenciát. az idei koppenhágai konferencián 60 országból 1.200-an vettek részt, köztük a gyermekbénulás elleni küzdelemben világhírössé vált olyan nevek, mint salk, sabin, koprowski, cox, a szovjet csanakov professzor, valamint az egészségügyi világ-szervezet képviselői.

- a gyermekbénulás elleni küzdelem fejlődését mutatták a konferencián közölt szám adatok. a világ lélekszámának mintegy 10 százaléka - 300 milliót - oltottak be salk-vakcinával, száz millióra tehető azoknak száma, akiket élő, gyengített virussal oltottak be.

- a két év előtti konferencia fő tárgya a salk-oltások hatásossága volt. azóta a tudomány még hatásosabb eszközt adott az orvosok kezébe a rettegett betegség leküzdésére, az élő, gyengített vírusokat tartalmazó oltóanyagokban. az idei konferenciát már a két eljárás híveinek vitája jellemezte. maga salk is elismerte, hogy az élő atenuált /gyengített/ vírus mintha túlszárnyalná hatásosságban az ő oltóanyagát. ugyanakkor rámutatott, hogy a salk-oltás lényegesen csökkentette a megbetegedések és a bénulásos esetek számát, s kifejezte azt a reményét, hogy fokozni lehet az ő oltóanyagának hatásosságát.

- sabin professzor, a hazánkban is alkalmazott és legismertebb élő-oltóanyag felfedezője kiemelte, hogy a szovjetunióban csanakov professzor irányításával végrehajtott 75 millió védőoltás, valamint a magyarországi, és még csehszlovákiai eredmények meggyőzően bizonyítják, hogy az élővirus hatásosabb és a salk-féle oltás 70-85 százalékos védettségével szemben, mintegy 90 százalékos védettséget nyújt.

/folyt.köv./

6. kiadás 1960. augusztus 19. 6 óra 50 perc

bb 5. /világméretben napirendre került... folyt./- szb

mély benyomást keltettek a konferencián csanakov professzor kijelentései, aki hangsúlyozta, hogy az élő vírus ezért van nagy fölényben a salk-oltással szemben, mert megszakítja a fertőzéses láncot és ki tudja szorítani a járványokat okozó vad vírusokat, tehát a járványok jövőbeni fellobbbanását is megakadályozza. a szovjetunióban, magyarországon és csehszlovákiában a sabin-oltások óta gyakorlatilag nem lehet polyomyelitis megbetegedést találni.

az egészségügyi világszervezet képviselőjében felszólalt payne amerikai professzor arról számolt be, hogy a világszervezet 50 millió sabin és 7 millió koprowski oltás eredményei alapján megállapította az élő oltóanyag veszélytelenségét. szerinte helyes volna a már salk-oltott lakosságot sabin vakcinával is beoltani s ezzel a védtiséget tovább fokozni.

- magyar szempontból jöleső volt tapasztalni azt az általános elismerést, amelyet egészségügyi kormányzatunk erőfeszítései keltettek. a konferenciának szinte minden fontosabb előadója hivatkozott a magyar védőoltások eredményeire, akár a salk, akár a sabin-féle oltásokról volt szó és igyekezett a magyar tapasztalatokból is érveket hozni a maga igazának bizonyítására. a magyar víruskutatók egészségügyi kormányzatunk három év előtti helyes intézkedésének eredményeként hatalmasan fellendült, s a salk-vakcina után ma már a szovjetuniótól kapott segítséggel - oltóanyag rendelkezésre bocsátás, technológiai utmutatások - - idehaza állítjuk elő a sabin-oltásokhoz szükséges élő-vírusokat is. tuzás nélkül lehet megállapítani, hogy nemcsak elértük, hanem meg is haladtuk a nemzetközi átlagot, amikor a gyermekbénulás leküzdésében a fejlettebb, hatásosabb védekezési módot választottuk.

- csak néhány éve, hogy salk felfedezése az első hatékony eszközt adta az emberiség kezébe a gyermekbénulás elleni küzdelemben. s hogy a fejlődés milyen rohamos, az örvendatesen tünt ki horsfall professzor elnöki zárószavaiból és a nemzetközi polyomyelitis bizottságnak a kongresszus elé terjesztett javaslatából: a gyermekbénulás világméretű felszámolása ma már napirendre került, s a bizottságnak erejét a jövőben olyan vírusbetegségek leküzdésére kell összpontosítania, amelyek még nem tekinthetők tudományosan megoldott kérdéseknek. /mti/

7.- kiadás 1960. augusztus 19. 7 óra - perc

bb 6. augusztus 20-ra készülnek a főváros kerületeiben - ünnepi üléseket rendeznek a tanácsok

d m-fe-m/gk-lm sr 1960. augusztus 19.

alkotmányunk ünnepére színvonalas, szórakoztató műsorokat állítottak össze a főváros kerületeiben. a tanácsok nemcsak dolgozó népünk alkotmányáról emlékeznek meg ünnepi tanácsüléseiken, hanem a tanácsok megalakulásának 10. évfordulójáról is és az alkalommal oklevéllel tüntetik ki a legjobb tanácstagokat, társadalmi munkásokat.

az 1. kerületi tanács művelődési házában augusztus 20-án délelőtt tartják az ünnepi tanácsülést. délután a pénzügyőr zenekar ad hangversenyt, majd ünnepi műsor következik, amelyben színpadra lép többek között sütő inén, latabár árpád és latabár kálmán. este utcabált rendeznek, másnap pedig különböző sportbemutatók, gyermekműsorok szórakoztatják az idősebbeket és a fiatalokat egyaránt. a gettérthegy oldalában sátrakat állít fel a vendéglátóipari vállalat, s itt hideg-meleg ételeket, italokat lehet vásárolni. a halászbástya in mindkét ünnepnapon hangversenyt rendeznek. augusztus 20-án este nyolc órakor az állami hangversenyzenekar ad koncertet, másnap este pedig erkel bányák bányának melódiai csendelőnek fel.

a 6. kerületi tanács az építők rózsza ferenc művelődési házában emlékezik meg az ünnep és az évforduló jelentőségéről. füredi lászló vb-elnök mond beszédet, majd az állami operaház, a fővárosi operett színház és más színházak művészei adnak műsort. az ünnep előestéjén, augusztus 19-én este a zichy jános utcában nagyszínpasu utcabált lesz. augusztus 20-án reggelén zenés ünnepszt. köszönti a kerület dolgozóit. a bethesda-kórház előtt felállított szabadtéri színpadon délelőtt gyermekműsort rendeznek, délután pedig a néphadsereg művészeti együttese szórakoztatja a lakosságot. augusztus 21-én délelőtt az ady-szobor előtt térzene lesz, délután pedig a néphadsereg művészegyüttese lép fel a városligeti színpadon.

a fővárosban már évek óta szokásban van, hogy a kerület dolgozói együtt ünnepelnek a kecskemeti termelőszövetkezeti tagokkal, dolgozó parasztokkal. a munkás- paraszt szövetség szellemében készülnek az idén is alkotmányunk születésnapjának a megünneplésére. a kecskemétiak küldöttsége pénteken érkezik a fővárosba, s a 9. kerület vezetői fogadják őket. még aznap este résztvesznek azon az ünnepségen, amelyet a kerületi pártbizottság és tanács, a hazafias népfrent, valamint a kerületi kizbizottság rendez a kulich gyula szabadtéri színpadon.

/folyt. köv./

mti belföldi hírek

9. kiadás

1960. augusztus 19.

7 óra 10 perc

bb 6. /augusztus 20-ra készülnek... folyt./-lm

az ünnepi szövegben Vida Miklós országgyűlési képviselő, a 9. kerületi  
hrzafi és népfront-bizottság elnöke méltatja alkotmányunk jelentő-  
ségét a szocializmust építő magyar nép életében, majd műsor követ-  
kezik. Színpadra lép Czank Zsófia, Gencsy Sári, Lakatos Gabriella,  
Havas Ferenc, Horváth Ferenc, Jánay József, Szabó Miklós, továbbá  
a postás szakszervezet szimfonikus zenekara és énekkara Molnár  
László és Háromy László vezényletével.

alkotmányunk ünnepének reggelén zenés ébresztő hangzik  
fel a kerület utcáin. a 9. kerületi tanács délelőtt a nyomdász  
szakszervezet művelődési termében tartja ünnepi tanácsulását,  
amelyen Polonkai Albertné, a végrehajtó bizottság megbízott  
elnöke mond beszédet, majd 45 tanácsost, 74 lakóbizottsági  
felügyelőt és 132 lakóbizottsági tagot tüntetnek ki oklevéllel,  
hatvan legjobb társadalmi aktivistának már előbb, augusztus 12-én  
adták az okleveleket. aznap a Kossuth-akadémia sporttelepén  
különböző sportműsorok, a Kulich Gyula színpadon bábműsor, a  
közterületen a késő délutáni órákban térszene szórakoztatja  
a Józsefváros lakóit. az ünnepi eseményeit utcaból zárja le az illés  
utcában. ma szombat szintén lesznek sportmérkőzések, a múzeum-kertben  
pedig délelőtt bábműsor, délután térszene. /mti/

--

L

La

mti belföldi hírek

9. kiadás

1960. augusztus 19.

14 óra - perc

bb 8. 110 ezer lakás állami kivitelezésben - majdnem a felére  
csökkentik az építési időt - az építésügyi minisztérium öt éves terv-  
javaslata

i sb/én vii/vg

1960. augusztus 19.

az építésügyi minisztérium a vállalatok kezdeményezéseit,  
észrevételeit felhasználva befejezte a tárca második öt éves terv-  
javaslatának kidolgozását. az építőipari vállalatoknak nem kellett  
üzemi öt éves tervjavaslatot készíteni, de egyes részfeladatok meg-  
oldására csaknem 100 tanulmányt állítottak össze. a minisztérium  
főosztályai pedig az előírt 5 helyett 31 tanulmányt készítettek a  
termelés szervezési és műszaki fejlesztési feladatairól. a terv-  
javaslat kidolgozásánál nehézséget jelentett, hogy az építőipar  
általános előirányzatainak részleteit nem ismerték. ezért minden  
minisztériummal, megyei tanáccsal és más beruházó szervvel tárgyal-  
tak, s területi felosztás szerint részletezték: hol, mit és mennyit  
kell építeni. kiderült például, hogy a beruházók több munkával  
kivánják megbízni a tárca vállalatát, mint amennyire előzőleg  
számítottak. ezért a minisztérium vállalta, hogy az eredetileg ter-  
vezetthez képest 1965-ben 700 millió forint értékben készít több  
létesítményt. annak érdekében, hogy az építőanyagipar termelésének  
növekedése megelőzze az építés ütemét - azt is vállalta a miniszteri-  
um, hogy a tervidőszakban mintegy 500 millió forint értékű anyaggal  
többet termel a korábban előirányozottnál. mindezt pedig úgy éri el,  
hogy hatékonyabban használja fel a tárca rendelkezésére álló  
beruházási eszközöket és semmivel sem kér többet az eredeti  
előirányzatnál.

a minisztérium öt éves tervében 110 ezer lakás felépítését  
javasolja állami kivitelezéssel a második öt éves tervben. az ipari  
munkások helyzetének javítására az új lakásoknak 57 százalékát  
városokban építik. többek között budapesten 38 ezer, miskolcon  
5.200, debrecenben 3.400, pécsán 3.300 és szegeden 2.000 otthon  
építését tervezik. nagyobb ütemben készítenek majd szövetkezeti  
lakásokat is. a jelenlegi 16-ról 38 városra terjesztik ki a szövet-  
kezeti lakásépítést. mindenütt terveznek ilyen építkezést, ahol  
24 vagy annál több jelentkező kéri a lakásszövetkezet megalakítását.  
a tervidőszakban 45.600 szövetkezeti lakás létesítését irányozták  
elő. ebből budapestre 21.500-at terveznek, s az országban  
8 nagy város lesz olyan, ahol több mint 1.000 szövetkezeti lakást  
építenek. az állami erőből készülő lakásoknak túlnyomó része két-  
szobás, és csak kisebb része lesz egy- vagy háromszobás.

/folyt.köv./

9,35

Je

/bb 8. 110 ezer lakás....1. folyt./vm

a lakásrendelet megvalósításaként átlagosan két személy elhelyezését irányozták elő szobánként, a jelenlegi hároméves terv előírásaihoz képest az 5 éves tervidőszakban átlag 5 négyzetméterrel nagyobbra készítik majd a lakásokat, a pártkongresszus előírta, hogy az új otthonok 65-70 százalékában fürdőkáddal ellátott fürdőszobát kell létesíteni, a minisztérium most a magasabb határértéket, a 70 százalékos arányszám megvalósítását javasolja, a többi lakásban fürdőtálcás zuhanyozó felszerelését indítványozzák, az összes lakás 45 százalékát beépíthető szekrényvel, 40 százalékát beépíthető típus konyhabutonnal és 54 százalékát központi fűtéssel látják el, a javaslat szerint 66 ezer lakás konyhájában és 53 ezer fürdőszobában szerelnek fel gázt, ott ahol központi fűtés van, mindenütt gondoskodnak villany- vagy gázbojleres melegvízellátásról.

a nagy lakásépítési, valamint az ipari, a mezőgazdasági és a kommunális beruházások kivitelezésére az elmúlt évekhez képest 67 százalékkal növelel termelését a második ötéves tervben, a tervjavaslat megszünteti azt a korábbi szemléletet, amely csak a szűkebb értelmű műszaki fejlesztéssel akarta a feladatokat megvalósítani, most ezzel egyenlő mértékben vették figyelembe az építés korszerű szervezési és építésgazdasági kérdéseit hogy hatékonyabbá tegyék a műszaki fejlesztést, széles körben alkalmazzák majd a nagyipari munka módszerét, a folyamatos építési eljárást, a közép- és nagyblokkos épületeknél csaknem teljesen és a hagyományos szerkezetű létesítményeknek majdnem a felénél áttérnek erre a módszerre, kiterjedtebben hasznosítják az ipari hulladékanyagokat a kohóhabszalak és más könnyű beton falazathoz, a korszerű fészítési technológiával készítik majd vasbeton épületszerkezeteket, kohóhabszalakból például 37 ezer lakás elkészítését irányozták elő, mintegy 10 száz lakkal többet az eredetileg számított mennyiségnél, az építkezéseket jelentősen gépesítik, mintegy 2 milliárd forintot fordítanak új gépek vásárlására, ez majdnem háromszorosa az építőipar jelenlegi gépparkjának, az ötéves terv végére a munka termelékenységét 41,5 százalékkal növelik 1960-hoz képest, ezzel és a beruházások előkészítésének meggyorsításával, az építkezések koncentrációjával és az anyagkészletek feltöltésének megoldásával segítik, hogy a tervidőszakban csaknem a felére, 40,7 százalékkal csökkenjen a létesítmények átlagos építési ideje./mti/

bb 7. bezárták kapukat a kisz nyári önkéntes ifjúsági építő táborai

1960. augusztus 19.

lné vm sr

nyolc hét után, pénteken ünnepélyes zászlólevonással és bucsutábori tüzzel befejeződött a munka, a kisz nyári önkéntes ifjúsági építőtáborokban, a huszonegy táborban, 20.000 fiatal vett részt és dolgozott a dunai cement és mészmu építésén, a mocsarak tisztításán és az állami gazdaságokban./mti/

bb 9. szőlőtvenhét silókombájmmal kezdik meg a silókukorica betakarítását szolnok megye termelőszövetkezetei

1960. augusztus 19.

1 vid ká vm lné mi

szolnok megye mezőgazdasági termelőszövetkezeteiben a szilóanyag kibontásával, a szarvasmarhaállomány pedig 18.000-rel növekedett az elmúlt fél év alatt, erre a gyarapodásra már az év eleji tervkészítéskor számítottak, s így megfelelően növelték a silókukorica termő területeket, silókukoricából a tervezett 16.700 hold helyett 18.5 ezer holdat vetettek, ami azért is hasznos volt, mert a kevesebb csapadék következtében a vártnál valamivel alacsonyabb átlagtermés ígérkezik és így a terven felül termelt silókukorica némiképp ellensúlyozza a kiesést, a fővetésű silókukorica betakarítása megyeszerte augusztus 20-án indul meg, s ezt a munkát a gépparkok is segítik, szőlőtvenhét silókombájt bocsátanak a termelőszövetkezetek rendelkezésére, a megye közös gazdaságai több mint 18.000 vagon takarmányt tartósítanak./mti/

bb 10. jogi képviselőt bács megye termelőszövetkezeteiben - hatvan közös gazdaságnak van már ügyvédje

1960. augusztus 19.

1 vid ká/hné vm mi

bács megyében számos termelőszövetkezet állandó jogi képviselőt tart az ügyvédi munkaközösségekkel.

/folyt.köv./

12. kiadás 1960. augusztus 19. 11 óra 45 perc

/bb 10. jogi képviselő...1. folyt./vm

Jelenleg már 70 termelészövetkezetnek van ügyvédje, akik szükség esetén hivatali ügyekben képviselik a közös gazdaságot, elejét veszik annak, hogy a rendelet jogszabály-ismeretek hiánya, anyagi károsodást okozzon a szövetkezeteknek. az elmúlt hónapokban is körülbelül száz ~~peres~~ ügyet bonyolítottak le. a solti szikra tsz. nemrég vette át a részére megítélt több mint száz ezer forintot, amit a szövetkezetek értékesítési központja fizetett ki, mert nem megfelelő minőségű hagymamagot szállított a szövetkezetnek./mti/

bb 11. gazdag termésti ígérnek a világhírű milotai diósok

i vid ká/hné vm mi 1960. augusztus 19.

a felső-tisza-táj lankáin gazdag termésti ígérnek az évszázados díóerdők. kispalád, magostliget, uszka, milota és tiszacsécsé termelészövetkezeti községek határában, ahol összesen több mint hétezer díódiófát tartanak törzskönyvi megfigyelés alatt, az elmúlt öt év legnagyobb termésére számítanak. a terebélyes fák-ról három mázsa díót is leszednek majd, a tiszacsécséi, csaknem 30 méter magas és 20 méter koronamérőjű fa termését pedig a szakemberek 4-5 mázsára teszik. örvendetes, hogy azok a milotai díófák, amelyeket a kutatók továbbzaportálásra jelölték ki, most értélik az elmúlt tíz esztendő legjobb minőségű termését. a zöldbíó már gyermekököl nagyságu és béltartalma várhatólag megközelíti az 50-60 százalékot./mti/

bb 17. munkásklubot építenek a pécs-vasasi bányásztelepülés dolgozói

vid fm/ke vm fm 1960. augusztus 19.

a pécs-vasasi bányásztelepülés pártszervezetének tagjai munkásklub építését határozták el. a klub építésén fáradozó kommunistákhoz csakhamar csatlakoztak a pártönkivüliek. kiásták az alapokat, terméskövet hoztak a közeli meddőhányóról, segítenek a kőműveseknek, és az ácsoknak. a pécs-vasason rövidesen megnyitó munkásklub pécsött már a hetedik, baranyában a harmincötödik lesz./mti/

10, 13

13. kiadás 1960. augusztus 19. 11 óra 45 perc

bb 14. munkásmozgalmi muzeum anyagának gyűjtését kezdték meg pécsött, illetve baranyában

vid/fm/ke/m/fm 1960. augusztus 19.

a pécsi janus pannonius muzeum megkezdte a pécs-baranyai munkásmozgalmi muzeum anyagának összegyűjtését. bemutatják majd a céhek történetétől kezdve a megye munkásmozgalmát, a pécsi, baranyai bányászok egykori életét, harcait, a munkában a pécsi levéltár gazdag dokumentációjára, a megyében fellelhető, ma már alig ismert munkaeszközökre, idős munkások visszaemlékezéseire, az iskolák hagyománygyűjtő szakköreinek tevékenységére támaszkodnak.

a muzeum munkatársai összeállították a baranyában élő veteránok címjegyzékét, felkutatták a pécsi 6. gyalogezred egykori katonái visszaemlékezéseiket magnetofon szalagra vették és elhelyezték a muzeum archivumában. ez a szóbeli anyag bőséges alapot ad a későbbi részletes kutatómunkához. megvásároltak egy 86 darabból álló fényképsorozatot is, amely baranyának a tanácsköztársaság alatti időszakát, valamint a 6. gyalogezred felkelését szervező vezetőknek a kivégzését örökítette meg. ezenkívül az ebből az időszakból származó plakátokat, röpcédulákat szereztek meg, továbbá a muzeum birtokába került marx és engels műveinek első magyar nyelvű - illegális - kiadásából egy példány. ezeket idős munkások mindeideig ereklyeként őrizték.

a pécs-baranyai munkásmozgalmi muzeumot előreláthatólag 1961 végéig megnyitják. /mti/

bb 13. „állam és igazgatás,, augusztusi száma

k/m/sr 1960. augusztus 19.

az „állam és igazgatás,, a kormány titkárság tanácsszervek osztályának elméleti folyóirata augusztusi számában dobi istvánnak, a népköztársaság elnöki tanácsa elnökének „alkotmányunk és a tanácsok,, című, az alkotmányról szóló megemlékezését közli. a lapban dr. kovács istván egyetemi tanár az alkotmány fejlődéséről; dr. timár mátyás pénzügyminiszterhelyettes a tanácsok gazdasági szerepének növekedéséről; bakos istván a veszprém megyei tanács végrehajtó bizottságának elnöke veszprém megyének a tanácsok 10 éves működése alatti fejlődéséről írt - többek között tanulmányt. /mti/

10, 27

mti bel f ö l d i h i r e k

12. kiadás 1960. augusztus 19. 11 óra 45 perc

/bb 10. jogi képviselő... 1. folyt./vm

Jelenleg már 70 termelőszövetkezetnek van ügyvédje, akik szükség esetén hivatali ügyekben képviselik a közös gazdaságot, elejét veszik annak, hogy a rendelet jogszabály-ismeretek hiánya, anyagi károsodást okozzon a szövetkezeteknek. az elmúlt hónapokban is körülbelül száz pertes ügyet bonyolítottak le. a solti szikra tsz nemrég vette át a részére megítélt több mint százezer forintot, amit a szövetkezetek értékesítési központja fizetett ki, mert nem megfelelő minőségű hagymamagot szállított a szövetkezetnek./mti/

bb 11. gazdag termést ígérnek a világhírű milotai diósok

i vid ká/hné vm mi 1960. augusztus 19.

A felső-tisza-táj lankáin gazdag termést ígérnek az évszázados dióerdők, kispalád, magosliget, uszka, milota és tiszacsécsse termelőszövetkezeti községek határában, ahol összesen több mint hétezer ősdiófát tartanak törzskönyvi megfigyelés alatt, az elmúlt öt év legnagyobb termésére számítanak. a terebélyes fákról három mázsa diót is leszednek majd, a tiszacsécssei, csaknem 30 méter magas és 20 méter koronamérőjű fa termését pedig a szakemberek 4-5 mázsára teszik. örvendetes, hogy azok a milotai diófák, amelyeket a kutatók továbbszaporításra jelöltek ki, most érlelik az elmúlt tíz esztendő legjobb minőségű termését. a zölddió már gyermekököl nagyságu és bétartalma várhatólag megközelíti az 50-60 százalékot./mti/

bb 17. munkásklubot építenek a pécs-vasasi bányásztelepülés dolgozói

vid fm/ke vm fm 1960. augusztus 19.

A pécs-vasasi bányásztelepülés pártszervezetének tagjai munkásklub építését határozták el. a klub építésén fáradozó kommunistákhoz csakhamar csatlakoztak a pártönkivüliek. kiasták az alapokat, terméskövet hoztak a közeli meddőhányóról, segítenek a kőműveseknek, és az ácsoknak. a pécs-vasason rövidesen megnyitó munkásklub pécssett már a hetedik, baranyában a harminctödik lesz./mti/

10, 13

mti bel f ö l d i h i r e k

13. kiadás 1960. augusztus 19. 11 óra 1. perc

bb 14. munkásmozgalmi múzeum anyagának gyűjtését kezdték meg pécssett, illetve baranyában

vid/fm/ke/m/fm 1960. augusztus 19.

A pécsi janus pannonius múzeum megkezdte a pécs-baranyai munkásmozgalmi múzeum anyagának összegyűjtését. bemutatják majd a céhek történetétől kezdve a megye munkásmozgalmát, a pécsi, baranyai bányászok egykori életét, harcát, a munkában a pécsi levéltár gazdag dokumentációjára, a megyében fellelhető, ma már alig ismert munkaeszközökre, idős munkások visszaemlékezéseire, az iskolák hagyománygyűjtő szakköreinek tevékenységére támaszkodnak.

A múzeum munkatársai összeállították a baranyában élő veteránok címjegyzékét, felkutatták a pécsi 6. gyalogezred egykori katonái visszaemlékezéseiket magnetofon szalagra vették és elhelyezték a múzeum archívumában. ez a szóbeli anyag bőséges alapot ad a későbbi részletes kutatómunkához. megvásároltak egy 86 darabból álló fényképsorozatot is, amely baranyának a tanácsköztársaság alatti időszakát, valamint a 6. gyalogezred felkelését szervező vezetőknek a kivégzését örökítette meg. ezenkívül az ebből az időszakból származó plakátokat, röpcédulákat szereztek meg, továbbá a múzeum birtokába került marx és engels műveinek első magyar nyelvű - illegális - kiadásából egy példány. ezeket idős munkások mindezideig ereklyeként őrizték.

A pécs-baranyai munkásmozgalmi múzeumot előreláthatólag 1961 végéig megnyitják./mti/

bb 13. „állam és igazgatás”, augusztusi száma

k/m/sr 1960. augusztus 19.

Az „állam és igazgatás”, a kormány titkárság tanácsszervek osztályának elméleti folyóirata augusztusi számában dobi istvánnak, a népköztársaság elnöki tanácsa elnökének „alkotmányunk és a tanácsok”, című, az alkotmányról szóló megemlékezését közli. a lapban dr. kovács istván egyetemi tanár az alkotmány fejlődéséről; dr. timár mátyás pénzügyminiszterhelyettes a tanácsok gazdasági szerepének növekedéséről; bakos istván a veszprém megyei tanács végrehajtó bizottságának elnöke veszprém megyének a tanácsok 10 éves működése alatti fejlődéséről. többek között tanulmányt./mti/

10, 27



14. kiadás

1960. augusztus 19.

11 óra 55 perc

bb 12. a nádudvari termelőszövetkezetek gondoskodása az öregekről  
i vid ká/hné vm mi 1960. augusztus 19.

a nádudvari termelőszövetkezetek messzemenően gondoskodnak az idős szövetkezeti dolgozókról, az öregek megkapják fejadagjukat, téli tüzelőjüket, felszántják részükre a földeket, s emellett a könnyebb munkáknál 80-100 munkaegységet szerezhetnek. a három nádudvari közös gazdaság, a vörös csillag, a béke és az április 4 tsz a községi tanácsal egyetértésben most szociális otthont hoz létre az idős szövetkezeti részére. a község központjában egy épületet alakítanak át erre a célra, ahol rádiózhathatnak, olvashatnak, kellemesen tölthetik idejüket az idős parasztok. az anyagiak előteremtéséhez a három szövetkezet nagyságához mérten járul hozzá: minden termelőszövetkezeti tag után 84 forintot adnak erre az alapra /mti/

bb 16. harminchat új tanterem várja volna Tolna megyében a diákokat  
i vid fm/ke vm fm 1960. augusztus 19.

Tolna megyében az idén több mint 30 millió forintot költenek új iskolák, pedagógus lakások építésére, a régi épületek tatarozására. a tanév megnyitásáig állami támogatással 28 új tanterem épül fel. nagymértékben segítették az iskolahálózat bővítését a községfejlesztési alapokból, valamint a lakosság társadalmi munkájával. így Bátán, négy, öcsényben egy, faddon egy, újdombóvárton pedig két tanterem készült el, s rövidesen befejezik a sílagárdi, a gerjéni és a paks melletti cseresznyés pusztai iskola építését is. az új iskolákhoz mindenütt pedagógus-lakást is építettek.

Tolna megye valamennyi községében már készülnek az új tanteremre, s jóformán nincs olyan falu, ahol ne építkeznének, vagy ne tataroznák az iskola épületét. a számos új építkezésen kívül csupán tatarozásra 7 millió forintot költenek állami támogatásból.

az iskolák építésére és tatarozására fordított összeg - az állami támogatást és a lakosság hozzájárulását is beleszámítva - az idén Tolna megyében meghaladja a 30 millió forintot. /mti/

10.30

15. kiadás

1960. augusztus 19.

11 óra 5 perc

bb 15. rendszeres filmvetítés a bács megyei termelőszövetkezeti művelődési otthonokban, tanyaközpontokban

i vid fm/ke vm fm 1960. augusztus 19.

Bács-Kiskun megyében az utóbbi évben számos új mozit és vetítőhelyet létesítettek. jelenleg mind a 108 községben van állandó filmvetítés, ezenkívül pedig 50 tanyaközpontba jut el rendszeresen a vándormozi.

szeptemberben megkezdte működését a megyei termelőszövetkezeti vándorvetítő szolgálat. a termelőszövetkezetek művelődési otthonaiban, illetve a termelőszövetkezeti tanyaközpontokban nemcsak játékfilmeket mutatnak be, hanem mezőgazdasági szakfilmek segítségével megismertetik a tsz-tagokat az agrártudomány legújabb eredményeivel. még az idén 52 termelőszövetkezetet kerognek fel. ezt a számot a következő év első negyedében kétszeresére emelik. /mti/

bb 18. gazdag törökkori leletek a csókakői várban

i vid fm/ke vm fm 1960. augusztus 19.

A veszprémi királyi múzeum megkezdte a vértesszentlévő csókakői vár feltárását. a felsővárban falmaradványok és törökkori leletek kerültek elő. többek között ágyugolyókat, puskacsővéget, állatfejjel díszített török zablákat. állati csontok is találtak. a legértékesebb leletek a tatárjárás utáni időkből származó, homokkőből faragott, festett gótikus bordatöredékek. a felsővár feltárása rövidesen befejeződik. a kapu előterét és a középkori utat most ássák ki. /mti/

bb 21. több mint tizenhatmillió forintot költenek Vas megyében az állami lakóházak felújítására

i vid te vm ki 1960. augusztus 19.

Vas megyében ebben az évben több mint tizenhatmillió forintot fordítanak az állami lakóházak felújítására, karbantartására és az elhasználódott felszerelések pótlására. az összegből tizenhárommillió forintot a megyeszékhely, Szombathely, lakóházairól költenek. a felújítási munkák nagyrészt már befejezték. /mti/

10,44

mti belföldi hírek

16. kiadás

1960. augusztus 19. 12 óra 15 perc

bb 19. alkotmányunk ünnepén opera- és balett-délutánt rendez az állami operaház

im/gk vm sr 1960. augusztus 19.

Állami operaházunk művészei augusztus 20-án délután 3 órai kezdettel opera- és balettdélutánt rendeznek a margitszigeti szabadtéri színpadon. az ünnepi műsorban a legnépszerűbb operáriák, duettek hangzanak fel és különböző balettrészletekben gyönyörködhet a közönség. a műsorban gencsy sári, mátyás mária, palánkay klára, járay józsef, kishegyi árpád, palócz lászló, orosz adél, ugray klotild, róna viktor, sípeki levante szerepel, valamint az operaház balettkara és zenekara, vezényel varga pál és fráter gedeon az előadást olcsó, 3-tól 14 forintig terjedő áron tekinthetik meg az érdeklődők. aznap este fél 8 órai kezdettel a jános vitézt adják a szigeti színpadon, másnap este pedig a cigánybárót./mti/

bb 20. negyvenezer tonna kokszolható szenet adtak az év eleje óta terven felül a komlói bányászok

vid si/te vm mi 1960. augusztus 19.

a komlói bányászok erre az évre 14.200 tonna kokszolható szenet ajánlottak fel terven felül sztálinvárosnak. korszerűsítették a szénelőkészítő mű technológiáját, hogy ezáltal növeljék a nyersszénből kivonható kokszolható szén mennyiségét, a kevésbé értékes középtermékek és a meddő tökéletesebb különválasztásával a szénvesztesség lényegesen csökkent és a tervezettnél 62 kalóriával magasabb a komlói szén fűtőértéke, a bányából felszállított nyersszénnek 54-57 százaléka kokszosítható, a tervezett 53 százalékkal szemben, így augusztus közepéig már negyvenezer tonna kokszolható szenet szállítottak el komlóról terven felül, javarészt sztálinvárosba./mti/

bb 23. megnyílt a telexforgalom olaszországgal és panamával

ikf/kf vm vg 1960. augusztus 19.

a posta nemzetközi kapcsolata ismét két külföldi összeköttetéssel bővült. megnyílt a telexforgalom magyarország és olaszország, valamint magyarország és panama között. a háromperces levelezés díja olaszországgal 4.80, aranyfrank, panamával pedig 36.72 aranyfrank./mti/

11,08

mti belföldi hírek

17. kiadás

1960. augusztus 19. 12 óra 15 perc

bb 22. a kisz-kongresszus tiszteletére az év végéig másfélmillió forintot takarítanak meg a borsodnádasdi fiatalok

vid te vm ki 1960. augusztus 19.

a borsodnádasdi lemezgyár fiataljai értékes felajánlásokat készítenek a kisz-decemberi kongresszusára. vállalták, hogy az év második felében másfélmillió forintot takarítanak meg, kétszázezer forinttal többet, mint az első felében. a vállalat teljesítésének segítésére a fiatal műszakiak tanácsa intézkedési tervet készített. elhatározták, hogy a minőség javítására több technológiai eljárást tökéletesítenek, illetve újakat dolgoznak ki. így többek között fokozzák a lemezek alumíniummal való bevonását és a relétlenítést gépesítik. a fiatalok fokozottabb gondot fordítanak a munkafegyelem megszilárdítására, a baleset-elhárítására szakmai és politikai képzettségük növelésére./mti/

bb 25. ezeröttszáz kilométer jelzett turista út borsodban

vid te vm ki 1960. augusztus 19.

a borsod megyei idegenforgalmi hivatal a zempléni hegységben 780, az aggteleki karsztvidéken 150 kilométer turistautat látott el jelzéssel, most pedig befejezte a bükk hegység több mint ötszáz kilométernyi turistautjának jelzését is. így most már borsodban csaknem 1.500 kilométer jelzett turistauton járhatják be a természetkedvelők a legszebb vidékeket.

a turistautak jelzésével egyidőben az idegenforgalmi hivatal jelzőtáblákat is állít. ezeken feltünteti a turistauton elérhető távnyosság távolságát, a megközelítés idejét, a legközelebbi autóbusz, illetve vasuti megállót, s más a turistáknak fontos tájékoztatást./mti/

bb 24. a postavezérigazgatóság közli

ivkf/kf vm vg 1960. augusztus 19.

nagy tizenhetedik nyári olimpia alkalmából augusztus 21-én 11 értékes álló bélyegsorozatot és egy tízforintos bélyeg blokkot hoz forgalomba. a sorozat 2 forint névértékű bélyegét - az olimpiai költségekhez való hozzájárulásért - egy forintos felárral - adják ki.

az olimpiai bélyegsorozat és a blokk 1960. december 31-ig használható fel postai küldemények bérmentésére./mti/

11,15

mti belföldi hírek

18. kiadás 1960. augusztus 19. 12 óra 30 perc

bb 27. a dél-alföldön kétszer annyi faluban van már taxi, mint tavaly

vid te vm ki 1960. augusztus 19.

a dél-alföldön, a szegedi autóközlekedési igazgatósághoz tartozó bács-kiskun, békés és csongrád megyékben az idén szinte ugrásszerűen javult a gépkocsiközlekedés, az autóbusz- és taxi-forgalom. hetven faluban van már taxiállomás, kétszer annyi helyen, mint tavaly. Legutóbb a csongrád megyei marostellén, a múltban a megye egyik legszegényebb községében jelöltek ki személt gépkocsi állomást.

a megye másik volt zsellérfalujában, sándorfalván, szinte városi forgalmat bonyolítanak le az autóbuszokkal, a faluban naponta már negyvennyolc autóbusz fordul meg - indul, illetve érkezik - s így szegednek szinte elővárosává lépett elő. szegeden naponta 180 autóbusz indítanak és fogadnak, az idén a dél-alföldön mintegy tízmillió utast szállítottak a taxik és az autóbuszok, csaknem hárommillióval többet, mint a múlt év hasonló időszakában.  
/mti/

bb 26. nyerges péter szocialista brigádja az év eleje óta négyszázezer forint értékű finomlemezgyártott megtakarított anyagból

vid te vm ki 1960. augusztus 19.

a borsodnádasdi lemezgyárban a félévi eredmények lapján öt brigádnak ítéltek oda a szocialista címet. köztük van nyerges péter 14 tagú munkacsapata, amely a vállalt három kilogramm alapanyag helyett hét kilogrammot takarított meg minden mázsa lemeznél. így a szocialista brigád az év eleje óta négyszázezer forint értékű finomlemezgyártott megtakarított anyagból.  
/mti/

bb 28. a lotto nyerőszámai

g vm hk 1960. augusztus 19.

a sportfogadási és lotto igazgatóság tájékoztatása szerint a 34. játékhetre 4,298.466 szelvény érkezett, így egy-egy nyerőosztályra 1,611.924 forint jut. a 34. játékhet sorsolását készthelye a városi művelődési ház szabadtéri színpadán tartották meg. a kihuzott nyerőszámok a következők:

25, 35, 75, 79, 85.

/mti/

11,35

mti belföldi hírek

19. kiadás 1960. augusztus 19. 14 óra 20 perc

bb 29. újabb magyarányu villamosvágány-korszerűsítés kezdődik a fővárosban: egy hónapra lezárják a tolbuhin körutat, a krisztina köruton is javítják a villamosvágányokat - épül a budai nagykörut

i hbj/ hné vm vg 1960. augusztus 19.

a népköztársaság utjának határidő előtti átépítése után hétfőn újabb magyarányu villamosvágány-korszerűsítés kezdődik, még pedig a tolbuhin köruton. hétfőn délután a fővárosi vasutépítő vállalat dolgozói hozzálátanak a kálvin tér és a szabadság hid között a régi, elavult vágányok felszedéséhez. itt is, mint a nagyköruton, beton hosszgerendákra kerülnek a vágányok, s így kényelmesebb lesz majd az utazás, erre a munkára már igen nagy szükség van, hiszen a tolbuhin köruton a villamospálya nagyon tönkrement. ez érthető is, hiszen naponta 1500-1600 villamos jár ezen a vonalszakaszon. az átépítéssel kapcsolatban a fővárosi tanács közlekedési igazgatósága a következőket közölte:

tekintettel arra, hogy a villamosvágányok korszerűsítésével egyidejűleg a csatornát is át kell építeni, a munkálatok a tolbuhin körut teljes szélességére kiterjednek. emiatt nagyobb arányu forgalomkorlátozást kell életbeléptetni. a tolbuhin köruton augusztus 23-tól előreláthatólag szeptember 25-ig mindennemű járműforgalom szünetel, a villamosforgalom kivételével. az autóbuszok és a személygépkocsik utvonala: buda felé a 7-es és a 7/c jelzésű autóbuszok egyetem utca - irányi utca - váci utca - dimitrov tér - szabadság hidon át, pest felé menet: a 7 és a 7/c-s jelzésű autóbuszok a szabadság hid, - csarnok tér, - gönczy páll utca - szamuely utca - kálvin téren át, buda felé a 8-as és a 8/a jelzésű autóbuszok a madách tér - engels tér - vörösmarty tér - váci utca - dimitrov tér - szabadság hidon át járnak. megállók a váci utcában azonosak a 2-es és a 15-ös autóbuszok megállójával. pest felé menet a 8-as és a 8/a autóbuszok utvonala megegyezik a 7-es és a 7/a járat utvonalaival. a boráros tér felé a 15-ös autóbusz az egyetem utca - kecskeméti utca - kálvin tér - ráday utca - boráros tér vonalon halad. a victor hugó utca felé a 15-ös autóbusz utvonala változatlan.

a szabadság hidon és a kálvin téren a teherjárműforgalom tilos. ezek a járművek az alábbi utvonalaikat vehetik igénybe: budáról pest felé a möricz zsigmond körtér - karinthy frigyes utca - petőfi hidon át a nagyköruton a bérkocsis utcáig. pestről buda felé: kiskörut - bródy sándor utca - nagykörut - petőfi hid. a tehergépjárművek a pesti és a budai rakparton is közlekedhetnek.

/folyt.köv./

Zoli

M

20. kiadás

1960. augusztus 19.

14 óra 20 perc

bb 29. /újabb nagyarányú villamosvágány-korszerűsítés... 1. folyt.

a tolbuhin körüti villamosvágány korszerűsítésével egyidőben augusztus 23-tól kezdve a krisztina körúton az attila utcán magyar jakobinusok tere között is javítják a vágányokat, és kicserélik a kockaköveket. a vasút- és utépítést forgalmátterelés nélkül tudják ezen az útszakaszon megoldani.

későbbi időpontban rándbchozzák a nagykörút és az üllői ut kar. sztr. ződését, ahol rándkivül tönkrementek a vágányok és villamoskocsik csak nagy zökkenővel tudnak a keresztzödésen áthaladni.

mikor ezeket a nagyarányú ut-és vasutépítési munkálatokat a fővárosi tanács közlekedési igazgatósága bejelenti, hirtedhat arról is, hogy a bocskay úton elkészült a második uttést is és így a nagykörúttól a petőfi hídon át a bocskay úton és a karolina úton, egészen a villányi utig, már kétpályás uttést halad, kibontakozik tehát teljes szélességében a budai nagykörút, amelynek kiépítését a főváros szorgalmazza. a bocskay uti második uttést megépítésével lényegesen megjavul a 45-ös autóbuszjárat közlekedése. /mti/

bb 31. a mezőgazdasági és erdészeti dolgozók szakszervezetének fogadása a legjobb kombájnosok tiszteletére

1. kiadás

1960. augusztus 19.

a mezőgazdasági és erdészeti dolgozók szakszervezete, valamint az állami gazdaságok főigazgatósága pénteken délelőtt, a medosz székházában, fogadást adott az állami gazdaságok 10 legjobb kombajn-és aratógépvezetője tiszteletére.

a fogadáson varga jános, a medosz főtitkára beszédet mondott, bevezetőben utalt arra, hogy a szakszervezet az elmúlt évben hasonló ünnepséget rendezett a gépiarítás legkiválóbbjai tiszteletére. a múlt évek közül - mutatott rá - egyedül méhes jános, az ebesi állami gazdaság kossuth-díjas kombájnosak tudta megőrizni helyét a legjobbak között. a többiek, bár elismerésre méltóan kiemelkedő teljesítménnyel, de elmaradtak a versenyben. a rangsornak ilyen gyors és nagymérvű változása a mezőgazdaság vezetőinek csakugy mint a kombájnosoknak igen komoly figyelmeztetés. irányítja a figyelmet arra, hogy a mezőgazdaságban hallatlan gyorsan növekszik azoknak a száma, akik a legmagasabbra állított mérce szerint is mesterei a korszerű technikának; igen világosan mutatja továbbá hogy a ma még felülmúlhatatlannak tűnő teljesítményeket is túlszárnyalhatják azok, akik szorgalmasan tanulnak, nagyobb felkészültséggel vesznek részt a versenyben.

/folyt.köv./

13,20-

*Lodi*

21. kiadás

1960. augusztus 19.

14 óra 25 perc

bb 31. a mezőgazdasági és erdészeti dolgozók...1.folyt./vm

ifju kovács lajos és gellén sándor berettyóújfalusi kombájnosok 100 vagon feletti teljesítménye világrekordnak számít, egy idényben, egy géppel ennyi gabonát még soha sehol sem vágta le.

a magas egyéni eredmények nem különleges adottságok között jöttek létre, e tekintetben elég bizonyíték az, hogy az állami gazdaságok az idén már összes gabonavetésük 80 százalékát arató cséplőgéppel takarították be, s egy-egy gép országos átlagban is 173 hold termését takarította be.

a kiváló kombájnosok, a medosz és az állami gazdaságok főigazgatósága vendégeként 2 napig tartózkodnak a fővárosban. ellátogatnak többek között az emag gyárba, ahol a kombajn-konstruktőrökkel rendeznek részükre tapasztalatcserét./mti/

bb 30. új egészségügyi intézménnyel gazdagodott a tizenharmadik kerület

1. kiadás

1960. augusztus 19.

a sallai imre utca 48-52 szám alatti épületben pénteken délután adták át ünnepélyesen a tizenharmadik kerületi új gyermek-poliklinikát. dr. abádi gyula kerületi vezető főorvos elmondotta, hogy az újonnan berendezett gyermek-egészségügyi intézményt a fővárosi tanács létesítette, s a legkorszerűbb gyógyászati eszközökkel szerelte fel. két orvosi rendelő, laboratórium, röntgenszoba és elkülönítő helyiség biztosítja a zavartalan egészségügyi ellátást a tizenharmadik kerületi tanács kezelésében működő új poliklinikán./mti/

13,20

*Lodi*





24. kiadás

1960. augusztus 19.

10 óra 30 perc

14. /hatalmas orkán pusztított... folyt./- szb

a legnagyobb erejű szélnyomás idején a hajók kormányosai megváltoztatták az utirányt: a szél felé fordították a hajók orrát, nehogy a hatalmas hullámok a hajót felborítsák. az északi part egyik fürdőközpontjában, balatonalmádiban drámai pillanatok adódtak. itt rendezték meg az 1960. évi ifjúsági vitorlás-bajnokságot, és a még tapasztalatlan versenyzőket a védett móló elérése előtt oldalba kapta a szélroham. szint második percük alatt 30 vitorláshajó borult fel és a vízre zuhanó sportolók faalkatrészekbe fogódva tartották fenn magukat, a verseny rendezősége azonnal megszervezte a mentést: a badacsonyi nevű mahart vontatóhajó nyomban kifutott a nyílt vízre és a matrózok megkezdték a mentést. ezzel egyidőben öt motoroshajóval siettek a parton tartózkodó sportemberek a bajban lévő fiatalok segítségére, a mentés nehéz körülményekre jellemző, hogy a szél által felkorbácsolt, valósággal ködfüggönyvé alakult hullámok miatt csak alig néhány méterre láttak, s több mint félórát tartott, amíg a messz földre sodródott vitorlások segítségére sietthettek. a sportkörök vezetői a mentés után névsorolvasást tartottak, s megállapították, hogy minden versenyzőt sikerült partra hozni, az ifjúságon kívül más baj nem történt. balatonfüreden a nagyhajós bajnokságot szerencsére sikerült kellő időben elhalasztani, egyetlen vitorlás sem tartózkodott a nyílt vízen.

a példátlan erejű vihar fákat csavart ki a tóparton. tihanyban, balatonfüreden, siófokon, s a kisebb nyaralóhelyeken derékvastagságú jegenyék törték ketté, jelentős kárral számolnak a gyümölcsösökben, szőlőkben is. a balaton-felvidéken az első jelentős szélrint szigligeten, szentkirályszabadján, valamint veszprém város egyes részeiben vezetékhiba miatt órákig szünetelt az áramszolgáltatás. siófok térségében a kidült villanyoszlopok felállították, a hálózat kijavított a déli órákban megkezdték. a magyar tenger partján a posta műszaki dolgozói láttak hozzá az elszakadt távbeszélő vezetékek kicseréléséhez. /mti/

15.50.

La D

mti b e l f ö l d i h i r e k

25. kiadás

1960. augusztus 19.

14 óra 30 perc

33. /a könnyüipar élüzemei... 1. folyt./ m

helyiiparban: 33 vállalat lett élüzem: szerencsi autó és gépjavitó v. gyöngyösi vas- és fémipari v., szécsényi vegyesipari javító v., pestmegyei építőanyagipari v., szentendrei kéziszerszámgyár, bács-kiskun-megyei finommechanikai v., bajai fémipari- és javító v., hódmezővásárhelyi nyomdaipari v., hajdu-bihar megyei mechanikai és műanyaggyártó v., mátészalkai vegyesipari v., kunszentmártoni vasipari v., komárom-megyei bányászati és építőanyagipari es, szombathelyi ruházati v., szombathelyi cipészipari v., tanácsi mézszüveg sűmeg. székesfehérvári nyomda, dombóvári fémöntő-cikkgyártó v., siklósi faipari v., zalamegyei vasipari v., szabadság lapnyomda v., debrecen, debreceni minőségi cipő és szőrmeipari v., pécsi finommechanikai és fémöntőcikkgyártó v., szegedi ecsetgyár, szegedi fonalfeldolgozó v.

budapestiek közül: fővárosi gázkészülékgyártó v., fővárosi finommechanikai v., kiállításokat kivitelező ipari v., főv. nyomdaipari v., főv. mértékutáni szabóság, 21. ker. kézműipari v., 4. sz. vegyesipari javító v. /mti/

...

35. az öntözés megkétszerezi a kukorica hozamát - bemutató és tapasztalatcseré kopáncson

1. vid ká/hné vm

1960. augusztus 19.

az ország egyik legkorszerűbb öntözéses gazdaságában, a csongrád megyei kopáncsi állami gazdaságban pénteken egész napos bemutatót és tapasztalatcserét rendeztek. csongrád és békés megye állami gazdaságainak, nagyobb termelőszövetkezeteinek vezetői, valamint az öntözési szakemberek megtekintették a nyolc ezer holdas gazdaságot, ahol ezer holdon öntözik a szántóföldeket, első-sorban lucernára, kukoricára és cukorrépára vezetik a tiszta és a maros vizét. a korszerű öntözőtelep segítségével évek óta sikeresen győzik le a szárazságot, a több kilométer hosszú csatornán uszó öntözőhajó két oldalt 90-90 méter szélességben árasztja a vizet, állandóan üzemben vannak az oszlop- és a hordozható csöves permetező-berendezések is. hajós és barázdás öntözést csupán a kukoricánál 400 holdon alkalmaznak. ezeken a földeken 45 mézsés csótermésre számítanak, csaknem még egyszer annyira, mint az öntözetlen területeken. a gazdaságban jövőre 2400 holdra növelik az öntözött területet. /mti/

13.50

Leit

M

26. kiadás

1960. augusztus 19.

14 óra 30 perc

bb 32. több mint egy millió holdat arattak le a termelősövetkezetekben a gépállomási kombájnok és aratógépek

i so/tm vm k 1960. augusztus 19.

az idei aratás tapasztalatairól, a nagy nyári munkákban való részvételről a földművelésügyi minisztérium gépállomási és gépsítési főigazgatóságán figyelemreméltó adatokat közöltek.

A gépállomások az idén több mint egymillió holdról aratták le a gabonát a termelősövetkezetek földjein: a múlt évinél viszonyítva 421.000 holddal emelték teljesítményüket. Ez nem csupán az új gépek munkába állításának köszönhető, hanem az egyes aratógépek és kombájnok teljesítményét is sikerült nagymértékben fokozni. A kombájnokok átlag - meg nem végleges eredmények szerint - 213 holdról vágják le és cséplik el a gabonát, ami azt jelenti, hogy gépként 69 holddal nőtt az átlagteljesítmény. A kéveköti aratógépek teljesítménye 57 holddal volt magasabb a múlt évinél és meghaladta a 200 holdat.

A teljesítmények nagymértvű javulásának oka, hogy a nagyüzemi méretű területek aránya megnövekedett, továbbá, hogy az idén már csak szakképzett dolgozókat ültették kombájnra, illetve aratógépre a gépállomásokon. Gabonaföldeken olyan szakmunkások dolgoztak, akik lelkiismeretes, önzó tevékenységükkel is kitűntek. Nagyjelölnyt jelentett az is, hogy kevés volt a dőlt gabona. Az időjárás a gabonabéleltetés idején nem mindig volt a legkedvezőbb, a hirtelenjött esők azonban nem okoztak nagyobb kiesést a munkában, mert amikor rá lehetett menni a földekre azonnal munkához láttak a kombájnokok és aratógépek kezelői.

Kétmenetű aratással az idén 23.000 holdról takarították be a gabonát. A termelősövetkezeti vezetők, mezőgazdászok rendkívül előmozdították a módszert.

A gépállomások által üzemeltetett cséplőgépekkel eddig a szövetkezetek és az egyéni gazdálkodók cséplésre váró gabonájának több mint felét cséplték el. Szeptember elejéig az ország nagyobbik felében, főleg a dűli nagyokban befejezik ezt a munkát is. Bács-megyében már csak az északi községekben van cséplőnivaló és hasonló helyzet csongrádban is. Azokon a helyeken, ahol a cséplés befejeződött, a cséplőgépeket azonnal megtisztítják, a traktorokat pedig átirányítják az időszaki munkákra. /mti/

14.-

*Zeli*

27. kiadás

1960. augusztus 19.

14 óra 35 perc

bb 34. 120 pest megyei termelősövetkezet fejezte be augusztus 20-án a cséplést - nyújtott műszakban - villanyfényrel - cséplőnk a putnoki járásban

vid ö kz vm k 1960. augusztus 19.

Az alkotmány ünnepét megelőző napokban országsszerte fokozott ütemben végezték az időszaki munkákat. Pest megye termelősövetkezeteinek többsége - 120 közös gazdaság - erre a napra fejezte be a cséplést. A megye gabonatermésének már 60 százalékát - 120.000 tonna gabona - került biztos födél alá. Elsőnek a cegléd környéki termelősövetkezetek fejezték be a nagy munkát.

Csongrád megye makói járásában 37 közös gazdaság teljesítette augusztus 20. tiszteletére tett felajánlását: befejezték a cséplést, betakarították a kombájnuszalmát, elvégezték a tartóhántást a királyhegyesi, makói és deszki gépállomás traktorosai, valamint a termelősövetkezetek tagjaiból szervezett cséplőcsapatok szinte mindvégig nyújtott műszakban - hajnaltól késő estig - dolgoztak. Ennek köszönhető, hogy 22.000 holdnyi kalászos termésüket, a múlt évhez viszonyítva egy héttel korábban engedték zsákokba.

A megye másik két járásában - a szegediben és a szentesiben - már csak elszórtan dolgozik néhány cséplőgép. Ezekben a járásokban is rövidesen végeznek a nagy nyári mezőgazdasági munkákkal.

Általában 360 gép 62.000 tonna gabonát cséplelt el eddig. 20 községben már végezték az idei termés cséplésével. Vas megyében, ahol alig mulik el nap kiadósabb zápor nélkül nagy szolgálatot tesznek ezekben a napokban a nagy ponyvák. A zápor idejére letakart asztagokból az eső elálltával azonnal folytathatják a munkát. Sokhelyütt fedett színekben bugnak a cséplőgépek. Borsod megyében ugyancsak sok gondot okoz a szélsőséges időjárás. Edény és gönc környékén kombájnokat állítottak munkába. Ezek a tartókon, a keresztekkel cséplik a termést. A putnoki gépállomás körzetében, hogy minél jobban kihasználják a munkára alkalmas csapadékmentes időt, két műszakban, villanyfény mellett is cséplnek. /mti/

14, 10

*Zeli*

*M*

mti belföldi hírek  
20. kiadás 1960. augusztus 19. 15 óra 30 perc

bb 36. időjárásjelentés

tm/ir/hk 1960. augusztus 19.

a meteorológiai intézet jelenti augusztus 19-én,  
pénteken 13 órakor:

hűvös, szeles idő

nyugat felől újabb hűvös, óceáni légtömegek törték be európa területére, ennek következtében nyugat-európában sokfelé volt zápor, zivatar és a nappali felmelegedés is csökkent néhány fokkal. hazánkban csütörtökön jobbra derült volt az idő, országszerte 10-13 óráig sütött a nap, esőt csak a mátra és bükk környékéről, továbbá a nyugati és az északkeleti határról jelentettek. a csapadék mennyisége általában 2 milliméter alatt maradt, csak mátraháza érte el a 12 millimétert. a hőmérséklet napközben északon és északkeleten néhány helyen 26-27, máshol 28-31 fokig emelkedett, éjszaka 15-17, sopronban és sárospatakon 12 fokra süllyedt. péntek reggel a dunántúltra betört a hűvös levegő, 10 órakor a balatonon kivételesen erőjű vihar szüldött végig, a szélsébség elérte a 37 méter másodpercenként. budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 22,5 fok volt, 1,6 fokkal magasabb, mint a sokévi átlag. pénteken 12 órakor budapesten a hőmérséklet 19 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 750 milliméter, mérsékelttel emelkedő irányú. a balaton vizének hőmérséklete: síófokon 22 fok.

várható időjárás szombat-estig: élénk, erős nyugati, északnyugati szél, felhőátvonulások, pénteken sokhelyen, szombaton kevesebb helyen záporosóval, zivatarral. a lehülés a keleti megyékben is fűtődjön. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 12-6, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 20-24 fok között.

távolabbi kilátások: vasárnap és hétfőn az évszakhoz képest hűvös idő, nyugati széllel, időnként futóesővel. a duna vizállása pénteken reggel: 483 centiméter. /mti/

14,35

*Handwritten signature*

mti belföldi hírek  
29. kiadás 1960. augusztus 19. 16 óra 10 perc

bb 38. „Legkedvesebb szerepem a faust mefisztója,, - jerome hines sajtófogadása a magyar sajtó házában

tm/m vm sr 1960. augusztus 19.

jerome hines, a nagynevű amerikai operaénekes, a new york-i metropolitan tagja csütörtökön érkezett budapestre, hogy a faust mefisztójában bemutatkozzék a magyar közönségnek. pénteken felkereste a magyar sajtó házát és elbeszélgetett budapesti újságírókkal. a 38 éves kiváló basszista, akinek nevét európa és amerika számos országában ismerik, legkedvesebb szerepének elneklésére jött budapestre, mert, mint mondta, a mefisztót háromszor annyit énekelte, mint bármely más szerepét a negyven közül, ugyanis ennyi opera szerepet repertoárján, többek között a walkür, a don juan, a hovanscsina, a borisz godunov, a simone bocca-negra, legutóbb bayreuth-ban lépett fel, a walkür-ben, de a jelmez és főpróba és az előadás között repülőgépen még mexikóba ment, hogy kétféle játsszon a faustban.

a hollywoodi születésű művészt galli-curci sógora tanította énekelni, s 18 éves korában már fellépett a san francisco-i operában. példaképe enzo pinza, de sok más nagynevű énekessel szerepelt együtt, például laurence tibettel a hovanscsinában. sok, az egyesült államokban élő magyar művészt ismer, például leslie chabay-t, ernster dezsőt, kozma tibort, doráti antalt, ormándy jenőt, széll györgyöt, lorenzó alvarit, carelli gábort. most készül a kékszakállu herceg előadására, ahol ormándy jenő vezényel. érdekességként megemlíttette, hogy négy amerikai nagyváros - minneapolis, chicago, cleveland és philadelphia - szimfónikus zenekarának magyar a karmestere.

jerome hines sokat szerepelt európai és amerikai hangversenyeken is: 12 év alatt ötszáznál több koncerten lépett fel. budapestről visszatér az egyesült államokba, ahol befejezi televízió filmjét, majd tisztes hangversenykörut következik, s aztán az évad a metropolitanban. az operaszezon befejezése után ismét európába látogat. /mti/

15,, 10

*Handwritten signature*

*Handwritten mark*

30. kiadás

1960. augusztus 19.

17 óra 25 perc

bb 39. ünnepélyesen megnyitották a fényes adolf emlékkiállítását

t m/m szb sr 1960. augusztus 19.

a magyar nemzeti galéria díszcsarnokában pénteken ünnepélyesen nyitották meg a fényes adolf emlékkiállítását. a megnyitáson jelen volt kiss károly, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, szerényi sándor, az mszmp központi bizottsága tudományos és kulturális osztályának helyettes vezetője, a művelődésügyi minisztérium és a külügyminisztérium több vezetője, a magyar társadalmi és kulturális élet sok kiváló képviselője. ott volt a budapesti diplomáciai testület számos tagja is.

pogány ö. gábor, a nemzeti galéria főigazgatója köszöntötte a megjelenteket, majd vedres márk kétszeres kossuth-díjas kiváló művész mondott megnyitó beszédet.

- nagy megtiszteltetés számomra, - mondotta többek között - hogy megnyithatom ezt a kitűnő kiállítást, s üdvözölhetem azokat a kiváló műveket, melyeket fényes adolf a klasszikus realizmus jegyében alkotott. 1917-ben ismerkedtem meg a művésszel, a firenzei musco-archeologico-ban, a város egyik leghíresebb múzeumában. firenzében festette akkoriban finomtónusú vásznait, a szelíd tájakat és a bensőséges portrékat rokonairól, barátairól, ismerőseiről - azokról, akik megihlették. nem egyszer sikerült őt témagyűjtő utjain, s alkalommal volt megfigyelni munkamódszerét. az a kivételes képességű művész jellegzetesen egyénit alkotott. művei így válhattak könnyeddé, nagyvonalúvá. mesterségbeli tudása sohasem vált üres rutinná, képei frissen születtek. ezeket a maguk nevében immár klasszikusnak nevezhető alkotásokat mutatja be most az a kiállítás minnnyiünk gyönyörködtetésére.

16.00

La D

31. kiadás

1960. augusztus 19.

18 óra 05 perc

bb 41. megnyitották a képző-iparművészeti és népi-diszitő művészeti körök országos kiállítását

t lv/tm szb 1960. augusztus 19.

a múcsarnokban pénteken megnyitották a képző-iparművészeti és népi-diszitő művészeti körök országos kiállítását. a nagyszámú érdeklődő előtt nagy richárd, a budapesti kisz-bizottság első titkára mondott megnyitót:

- hazánk felszabadulásának 15. évfordulója tiszteletére az elmúlt évben - mondotta - a kisz központi bizottsága a szakszervezetekkel és a tanácsokkal együttesen országos kulturális szemlét hirdetett. a kulturális szemle októberben - mintegy 300.000 résztvevővel - jelentős eredményeket hozott az irodalomban, az olvasómozgalomban, a színjátszásban, a kórusoknál, a táncsoportoknál, a képző-iparművészeti és népi-diszitő művészeti ágakban.

- a megyei és budapesti döntők alapján a legjobbnak ítélt munkákat hoztuk ide a múcsarnokba. a nézők három nagy és a kamara teremben több mint 500 festményt, grafikát, szobrot, kisplasztikát tekinthetnek meg. nagy örömmel állapítható meg, hogy az alkotók mindenütt az embert helyezték művészetük középpontjába.

- a népi diszitő művészeti körök munkái szinte az ország valamennyi tájegységét képviselik. mezőkövesd, karád, kalocsa, bereg, a jászágó, hódmezővásárhely, a kunság és más vidékről himzések, háziszőttesek, csipkék, népi viseletű babák és kerámia dicsérik a mesterek és tanítványok tehetséges alkotó munkáját. egyik teremben a legfiatalabbak, az uttörők képző- és iparművészeti szakkörök munkáit állítottuk ki. /mti/

..-

bb 49. halálos balesetet okozott a sorompókezelő

k szb hmé szb sr 1960. augusztus 19.

pavlenka jános sorompókezelő, a kilencedik kerület gyáli úton, a ferencvárosi pályaudvar mellett, a vasuti átjáró sorompóját engedély nélkül felnyitotta. az éppen arra haladó villanymozdony összeközött a sínkre érkezett lovaskocsival és kerékpárral. a baleset következtében takács károly, a lovaskocsi hajtója, súlyos sérüléseket szenvedett, balassa józsef kerékpáros pedig a helyszínen meghalt. a rendőrség a sorompókezelőt, pavlenka jánost, őrizetbe vette. /mti/

16.15.

La

M

bb 42. Határozzák meg a csepeli új transzformátorgyárat

1960. augusztus 19.

Befejeződött a több mint 100 millió forint költséggel épülő csepeli új transzformátorgyár építése. A gyár hivatalos átadására pénteken került sor, az átadó ünnepségen a gyár dolgozóin kívül megjelent Gáspár Sándor, a magyar szocialista munkáspárt politikai bizottságának póttagja, a budapesti pártbizottság első titkára, valamint dr. Horgos Gyula kohó- és gépipari miniszterhelyettes.

A megjelentek előtt elsőnek Komjáthy László vezérigazgató mondott beszédet, majd Bacsik Pál igazgató fejezte ki köszönetét azért a nagy társadalmi segítségért, amellyel a csepeli vas- és fémüvek fiataljai járultak hozzá az új gyár építéséhez. Az elmúlt évben 32.000 munkaórát töltöttek a fiatalok a gyár építésénél. Köszönetet mondott Bacsik Pál igazgató a Klement Gottwald villamosági gyár igazgatójának és kollektívájának azért, hogy önzetlen segítséget nyújtottak az új csepeli gyárban a munka megindításához. Segítségükkel az új korszerű gyárban már júniusban megindulhatott a termelés, s azóta el is készült több mint 500 transzformátor.

Az új gyár megindulásával az ország erőátviteli transzformátortermelésé kétszeresére emelkedett. /mti/

bb 52. Új helyiségbe költözött a tizenharmadik kerületi népfrent-bizottság

1960. augusztus 19.

A hazafias népfrent tizenharmadik kerületi bizottsága a Vici ut 50. szám alatti új helyiségbe költözött. Új telefonszáma 200-352. /mti/

16.25.

L  
D

bb 43. reprezentatív biztrót és hét új önkiszolgáló üzletet nyitottak pénteken Komárom megye iparvidékein

1960. augusztus 19.

Komárom megyében az év végéig harminc korszerű boltot nyitnak. Különös gondot fordítanak a központoktól távolieső, úgynevezett peremvárosok ellátásának javítására. Ezekben a lakóterületeken nemrég nagyanyu társadalmi munka kezdődött: a lakosság segítségével mintegy félmillió forint értékű társadalmi munkával 17 új üzletet építenek. A belkereskedelmi minisztérium soronkívül rendelkezésre bocsátja az üzletek tervrajzait és berendezéseit. Tátabányán négy peremboltot már átadtak rendelkezésükre.

Pénteken a megye iparvidékein hét új önkiszolgáló boltot nyitottak meg, közülük kettőt a főutvonaltól távol eső részeken. Ezenkívül ugyanacsak pénteken Esztergomban átadták a megye első reprezentatív biztróját is. /mti/

bb 44. Építőipari ujitókiállítás nyílt sztálinvárosban

1960. augusztus 19.

Az építésügyi minisztérium 43 magas- és mélyépítő, előregyártó- és szerelőipari vállalatának ujitásaiból a város-építés tizedik évfordulója alkalmából, pénteken építőipari kiállítás nyílt meg sztálinvárosban. Kilián József, az építésügyi miniszter első helyettese megnyitójában felhívta a figyelmet arra, hogy a júniusi párthatározat és az ötéves terv feladatainak megvalósítása szükségessé teszi az ujitó- és feltalálómozgalom széleskörű fejlesztését. Utalt az ujitók anyagi megbecsülésére is és ezzel kapcsolatban elmondta, hogy a múlt évben az építőiparban öt és félmillió forintot fizettek ki ujitásokért. Hangsúlyozta végül, hogy az építésügyi minisztérium minden erővel támogatja az ujitómozgalmat és a minisztériumok közül elsőnek valószínűleg meg a legjobb ujitások tapasztalatcseréjét. A múlt évben például 246 ujitást terjesztettek el.

A megnyitó résztvevői ezután megnézték a csaknem 150 kiállított ujitást. /mti/

16.30.

L

M

mti bel földi hírek

34. kiadás

1960. augusztus 19.

18 óra 15 perc

bb 47. nemzetközi szövetkezeti plakát- és könyvkiállítás  
nyílt a szövetségben

í kz/k4-lm ká

1960. augusztus 19.

a) szövetkezetek országos szövetségének kutatócsoportja nemzetközi szövetkezeti plakát- és könyvkiállítást rendezett a szövetség székházában. a kiállításra 30 ország szövetkezetei küldték az utóbbi években hazájukban megjelent szövetkezettörténeti és elméleti munkákat, a szövetkezetek sokrétű munkáját ábrázoló plakátokat. a szovjetunió, a szomszédos országok, és több nyugati állam szövetkezetei mellett anyagot küldtek a kiállításra ghana, indonézia és irán szövetkezetei is.

a kiállítás pénteken nyílt meg, s augusztus 25-ig tekinthető meg. /mti/

--

bb 48. szovjet diplomaták látogatása a fővárosi tanácsnál

t hi/hi-lm sr

1960. augusztus 19.

a tanácsok tízéves fennállása alkalmából a budapesti szovjet nagykövetség képviselőiben a.n. sztarcov tanácsos, z. z. karpov nagykövetségi első titkár, valamint j.a. szadovszkij, az izvasztyija tudósítója látogatást tettek dr. posta lászlónál, a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága elnökhelyettesénél. a látogatás alkalmával további sikereket kívántak a fővárosi tanácsnak és budapest dolgozóinak, j.a. szadovszkij albumot nyújtott és dnyepropetrovsk város üdvözlését tolmácsolta a végrehajtó bizottságnak. /mti/

--

16.50.

La D

mti bel földi hírek

35. kiadás

1960. augusztus 19.

18 óra 15 perc

bb 46. viharos erejű széllel hűvös légtömegek törtek be, néhány óra alatt 10 fokot süllyedt a hőmérséklet - a kettős ünnepen újabb zivatarokra kell számítani

i cs/hné-lm ká

1960. augusztus 19.

nyugat-európát már csütörtökön elárasztották az északnyugatról indult hűvös óceáni légtömegek, s a nyomukban záporok, zivatarok vonultak, széles esőfrontok keletkeztek. a hideg betörés pénteken reggel erős széllel érkezett meg hazánk nyugati vidékeire, kelet felé haladtában a balaton vidékén viharra erősödött. helyenkint a szél óránkénti sebessége elérte a 115-133 kilométert, ami a meteorológusok szerint - ritka jelenség hazánkban, évtizedben egyszer-kétszer, ha előfordul. budapestet délben érte el a zivatarfront, a szél óránkénti sebessége azonban már 73 kilométerre csökkent, még így is megtépázta sokhelyütt a lombokat, több területben fákat tört ki.

a meteorológiai intézet központi előrejelző osztályán tájékoztatásul elmondották, hogy franciaországban, belgiumban már pénteken szünőben voltak az esőzések, lezajlottak a zivatarok, németországból, ausztriából, csehszlovákiából azonban még mindig kiterjedt esőzéseket, széles, zivataros időt jeleztek a megfigyelő állomások. a nappali hőmérsékleti maximumok ezekben az országokban 11-15 fok között voltak, hazánkban a hidegbetörés első hulláma helyenkint 10 fokkal csökkentette a hőmérsékletet. a kettős ünnep alatt valószínűleg széles, hűvös marad az idő, a hőmérséklet lényegesen nem emelkedik, újabb hűvös hullámokkal futó záporok, zivatarok érkeznek. vasárnapra ugyan több napsütést várhatunk már, de strandolásra alkalmas, jó kánikulai meleg nem lesz. a hőmérsékleti maximum legfeljebb néhány fokkal emelkedik a 20 fok fölé. /mti/

--

bb 54. a görög követ elutazott magyarországról

tm-lm sr

1960. augusztus 19.

alexandre t. sgourdéos, a görög királyság rendkívüli követe és meghatalmazott minisztere pénteken végleg elutazott magyarországról. a követet elutazásakor kovács józsef, a külügyminisztérium protokoll-osztályának helyettes vezetője bucsúztatta. /mti/

16.50.

La

M

mti b e l f ö l d i h i r e k

36. kiadás

1960. augusztus 19.

18. óra 15 perc

bb 45. sokhelyütt vonalszakadást okozott a vihar, egy kidőlt fa leszakította a vasúti villamosvezetékét

i hbj/t. szb vg 1960. augusztus 19.

A péntek délelőtti heves vihar kisebb nehézségeket, zökkenőket okozott a közlekedésben és a posta munkájában. a fővárosi autóbusszüzem tájékoztatása szerint három helyen akadályozta le a vihar az autóbussz közlekedést. el kellett térni a 63-as járatot nagykovácsinál, a 24-es járatot az öv utca környékén és a 64-es, illetve 57-es járatot pesthidegkúton az ady utca 32 számú ház előtt. az autóbusszüzem azonnal megtette a szükséges intézkedéseket a kidőlt fák eltávolítására.

A műv-nál csupán egy helyütt jelentkező komolyabb akadály, mégpedig a budapest-hegyeshalmi vonalon tatabánya és tata között. a vihar által gyökerestől kitépott fa leszakította az elektromos vezetékét és emiatt több személyvonat csak késéssel közlekedhetett.

nagykovács-nyégyékényes-letenye-kaposvár-marcali vonalon, továbbá a balaton környékén, pécs vidékén kisebb mérvben a postai vonalakat szakította le a rendkívül erős szélvihar. a posta dolgozói zömét hozzáállták a vonalszakadások megszüntetéséhez. /mti/

bb 50. közlekedési balesetek

17.00 szb sr

1960. augusztus 19.

A margit híd budai hídfőjénél, dóczy istván 14 éves gyermek, a 68-as jelzésű villamosról leugrott. elvesztette egyensúlyát, elcsúszott, de szerencsére csak könnyebb sérülést szenvedett.

x x x

A rákóczi ut és baross tér torkolatában a 68-as jelzésű villamos elütötte az uttosten szabályosan áthaladó ficsor istván 57 éves, nyolcadik kerület köztársaság tér 23. szám alatti lakost. a balesetért a villamos vezetője okolható, mert gondatlanul vezetett. ficsor istvánt súlyos sérülésekkel szállították kórházba. /mti/

17.00

La P

mti b e l f ö l d i h i r e k

37. kiadás

1960. augusztus 19.

18 óra 20 perc

bb 51. csehszlovákiai művészegyüttés békés megyében

vid fm/ke szb fm 1960. augusztus 19.

a megyesegyházi tanács végrehajtó bizottságának meghívására - galló györgynek, a kolarovoi /gutai/ nemzeti bizottság elnökének vezetésével - csehszlovákiából békés megyébe érkezett a 40 tagú kolarovoi művészegyüttés, továbbá több mint száz - zömmel szövetkezeti dolgozó paraszt.

a csehszlovák együttés nagy sikerrel mutatkozott be a mezőkovácsházi járási művelődési házban. a vendégek megtekintették a bánkúti kísérleti gazdaságot és a környékbeli termelőszövetkezeteket. augusztus 20-án résztvesznek a megyesegyházi ünnepi tanácsülésen, este pedig az együttés előadja nagy érdeklődéssel várt műsorát. /mti/

-. -

bb 55. tüzet okozott a szikrafogó nélküli traktor

gk szb sr

1960. augusztus 19.

a kaposfüredi aranykalász termelőszövetkezet szérűjén cséplés közben tűz keletkezett. elégett 170 kereszt buza és 200 mázsa szalma. az anyagi kár mintegy 19.500 forint. a tüzesetet a cséplőgépet meghajtó traktorból kipattanó szikra okozta, mert a traktorra nem szerelték szikrafogót.

a tüzesetet elsősorban okozta józsef, a kaposvári gépállomás főmérnöke a felelős, mert nem gondoskodott arról, hogy a traktort a tűzrendészeti szervek előírása szerint - megfelelő szikrafogóval lássák el, s így állította be cséplési munkára. felelősség terheli továbbá jurgyevics sándor traktorvezetőt is, mivel a gépet szikrafogó nélkül a gépállomástól átvette és dolgozott vele. a felelős személyek ellen a büntető eljárás megindult. /mti/

-. -

17.05.

La

M



38. kiadás

1960. augusztus 19.

18 óra 20 perc

17. 55. felavatták a mecseki állat és növénykertet - megnyílt  
pécs legszebb zenés-táncos szórakozóhelye

i vid-tn ká 1960. augusztus 19.

a pécs feletti festői környezetű park-erdőben pénteken  
délután ünnepélyes keretek között nyitotta meg gocz béla, a váro-  
si tanács vb. elnökhelyettese a mecseki állat- és növénykertet.  
az új létesítmény pécs ifjúságának és dolgozóinak több mint 35.000  
óra társadalmi munkájával és a tanács 900.000 forintos anyagi  
segítségével valósult meg. a helybéli szakemberek, tudósok, peda-  
gógusok támogatása mellett messzemenő segítséget nyújtott a  
vállalkozás sikeres megvalósításához a budapesti állatkert, to-  
vábbá debrecen város tanácsa is. a park rendeltetése, hogy bemu-  
tassa a Mecsek vidék, valamint más hazai tájak gazdag élővilágát.

a megnyitó ünnepségen részt vett trautmann rezső építés-  
ügyi miniszter, baranya megye országgyűlési képviselője, egri  
gyula, a megyei pártbizottság első titkára, ambrus jeno, a városi  
pártbizottság első titkára, papp imre, a városi tanács megválasztott  
vb. elnöke, a megye és a város számos intézményének, társadalmi  
és tömgszervezetének képviselője, az építő társadalmi munkások,  
a vendégek között volt dr. anghi csaba professzor, a fővárosi  
állat- és növénykert igazgatója.

a mecseki állat- és növénykert építését tovább folytat-  
ják. a tervek szerint akvárium-terrárium, madárház, mesterséges  
tó épül még. itt kap helyet a város új természetrajzi múzeuma,  
amely a Mecsek természeti világát, keletkezését, növény-és állat-  
világát mutatja majd be.

x x x az alkotmány napjának előestéjén nyílt meg pécs  
legszebb zenés-táncos szórakozóhelye is, a kétmillió forintos  
költséggel átalakított és bővített mecsek cukrászda. /mti/

17. 15.

A D

39. kiadás

1960. augusztus 19.

21 óra 30 perc

17. 58. ünnepi tanácsüléseken emlékeztek meg a tanácsok fennállá-  
sának tizedik évfordulójáról

6 vid fm/ke szb fm 1960. augusztus 19.

pénteken több megyei, járási és városi tanács tartott ünnepi  
ülést a tanácsok fennállásának tizedik évfordulója alkalmából.

a csongrád megyei tanács hódmezővásárhelyen tartott ülésén részt-  
vett apró Antal, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisz-  
tertanács első elnökhelyettese, nagy daniel, az elnöki tanács elnök-  
helyettese, németh károly, az mszmp központi bizottságának osztály-  
vezetője, csongrád megye országgyűlési képviselője, major tamás,  
az mszmp központi bizottságának tagja, fehér lajos, a csongrád  
megyei pártbizottság titkára és papp sándor, a megyei tanács  
vb. elnöke. kovács imrénének, a megyei tanács vb. elnökhelyettesé-  
nek ünnepi beszéde után apró Antal, a párt és a kormány üdvözlétét  
tolmácsolta, majd több mint ötven tanácsstagnak és tanácsai dolgo-  
zónak átadta az elnöki tanács elismerő oklevelét.

a heves megyei tanács egerben tartott ünnepi ülésén részt-  
vett és felszólalt marosán györgy, az mszmp politikai bizottságá-  
nak tagja, a központi bizottság titkára, megjelent továbbá putnoki  
lászló, a heves megyei pártbizottság első titkára, dr. lóndvai  
vilmosnak, a megyei tanács vb. elnökének ünnepi beszámolója után  
marosán györgy 13 termelőszövetkezeti dolgozónak kormánykitünté-  
tést és 81 - tíz éve dolgozó - tanácsai dolgozónak, illetve tanács-  
stagnak dicsérő oklevelet adott át.

debrecen város tanácsának ünnepi ülésén megjelent komócsin  
zoltán, az mszmp politikai bizottságának póttagja, a kisz közpon-  
ti bizottságának első titkára, gódor ferenc, a hajdu-bihar megyei  
pártbizottság első titkára és ambrus istván, a hajdu-bihar megyei  
tanács vb. elnöke. jávor nándor, debrecen megyei jogú város taná-  
csának vb. elnöke méltatta a tanácsok irányításával tíz év alatt  
elért eredményeket, majd komócsin zoltán tolmaécolta a párt és  
a kormány üdvözlétét a debreceni tanácsstagnak és tanácsai dolgo-  
zónak.

/folyt.köv./-

M

17. 30.

J. K.

bb 58. /ünnepi tanácsüléseken... folyt./- szb

ugyancsak pénteken rendezett jubileumi ünnepséget baranya megye tanácsa is. ezél györgy, az nmszp központi bizottságának tagja, a művelődésügyi miniszter első helyettese részvételével. pécs megyei jogú város tanácsának ünnepi ülésén résztvett trautman rezső építésügyi miniszter, baranya megye országgyűlési képviselője és ambrus jeno, a városi pártbizottság első titkára. a megye városai-ban és falvai-ban összesen 1300 tanácstag és tanácsi dolgozó résztvett elismerő oklevél példás munkájáért. — ezen a napon tartott a szocialista kulturáért kitüntetés a pécsi macsek művészegyüttesnek is.

bács-kiskun megye tanácsának kecskeméten rendezett ünnepi ülésén megjelent és felszólalt nyers rezső, az nmszp központi bizottságának tagja, pénzügy-miniszter és dr. ortutay gyula, az önök tanács tagja, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára, bács megye országgyűlési képviselője, ott volt molnár frigyos, a megyei pártbizottság első titkára és dr. bodóczy lászló, a megyei népfront bizottság elnöke is.

a sztilinvárosi járási tanács ünnepségén tóth gyula, a fejér megyei tanács vb. elnökhelyettese méltatta az alkotmány és a tanácsok munkájának jelentőségét.

zalaegerszegen pénteken kiállítás nyílt a megyei tanács irányítása alá tartozó helyiipari vállalatok tízéves fejlődéséről. a kiállítást török lajos, a megyei tanács vb. elnöke nyitotta meg. /mti/

..

bb 56. orvosi ügyeletet tartanak szombaton és vasárnap

i zs/zs szb fm 1960. augusztus 19.

a fővárosi tanács egészségügyi osztályának intézkedésére szombaton és vasárnap orvosi ügyeleti szolgálattal biztosítják a betegellátás és a szakkezelés zavartalanságát a fővárosban. a rendelkezés szerint augusztus 20-án és 21-én minden körzetorvosi ügyeletes helyen délután és délután 2-2 körzetorvosi ügyeleti szolgálatot tart. augusztus 21-én, vasárnap a rendelőintézetek sebészeti és fogászati szakrendelése 9-13 óra között, szemészeti és szájsebészeti szakrendelések 10-12 óra között tartanak ügyeleti szolgálatot. /mti/

..

*Handwritten signature*

bb 57. változások a villamosközlekedésben a kálvin tér - gellért-tér között

k hbj-lm 1960. augusztus 19.

a fővárosi villamosvasut igazgatósága közli, hogy vágánykorszerűsítési munkálatok miatt augusztus 23-án 23 órától augusztus 24-én reggel 4.30 óráig a 49-es jelzésű kocsik marx tér - kálvin tér között, a 63-as jelzésű kocsik nagyvárad tér - madách tér között járnak. a budai oldalon a 49-es jelzésű kocsik kelenföld vasútállomás - gellért tér között, a 63-as jelzésű kocsik jános kórház - gellért tér között közlekednek. a gellért tér és a kálvin tér között autóbusszal tartják fenn a forgalmat. /mti/

..

bb 59. sinka józsef az asztronautikai szakosztály titkára a második szputnyik űrhajóról

i hbj/tm-lm ki 1960. augusztus 19.

a második szputnyik-űrhajó felbocsátásával kapcsolatban sinka józsef, a műszaki és természettudományi egyesületek szövetsége központi asztronautikai szakosztályának titkára a következőket mondotta a magyar távirati iroda munkatársának:

— a jelentés azt mondja, hogy az űrhajó felbocsátásának egyik fontos feladata: azoknak az újabb módszereknek kidolgozása, amelyek elősegítik az ember életműködését, biztonságát az űrrepülés idején. ennek a feladatnak a végrehajtása sokoldalú és körültekintő munkát kíván. olyan mesterséges égítést fedélzetén, ahol embert, vagy akár csak kísérleti állatokat helyeznek el, minden eddiginél hatékonyabb és nagyobb teljesítményű energiaforrásokat kell létesíteni. a csupán műszereket szállító mesterséges égítések esetében kielégítőnek bizonyulnak a hagyományos áramforrások, vagy ezeknek kiegészítése naptelepekkel. az emberi utazás esetén azonban sok folyamat biztosításához szükséges az elektromos energia. gondoskodni kell például arról, hogy a mesterséges égítést belsejében mindig az ember számára legkedvezőbb, körülbelül plusz 17 celsius fokos hőmérséklet uralkodjék.

/folyt.köv./

*M*

*Handwritten signature*



42. kiadás 1960. augusztus 19. 21 óra 0 perc

bb 59. /sinka józsef ... 1. folyt./- szb

ha tudjuk azt, hogy a mesterséges holdat nemcsak a nap sugárzása révén érkező hőmennyiség melegíti, hanem melegforrás maga az utazó élőlény, a műszerek, amelyek biztosítják a földdel az összeköttetést, valamint azok a berendezések, amelyek tudományos feladatokat oldanak meg, úgy rögtön nyilvánvalóvá válik, hogy nagy teljesítményű hűtőberendezésre van szükség. gondoskodni kell arról is, hogy az űrhajó kabinjának levegője mindig megfelelő összetételű legyen, mind oxigéntartalmát, mind kémiai összetételét és nyomását illetően. ezek érdekében először is ki kell vonni a levegőből az élő szervezet anyagcsereje során termelt széndioxidot és vízpara-felesleget, valamint azokat az anyagokat, amelyek a bőr lélegzése és egyéb anyagcsere-folyamatok során keletkeznek. melletti a levegőt állandó áramlásban kell tartani, mert a súlytalanság körülményei között - fajsúlykülönbség híján - a szervezet közelében felgyülemlekednek azok a mérgező anyagcsere-termékek, amelyek lehetetlenné teszik az életműködéseket.

- televíziós berendezést is beépítettek az új mesterséges égitestbe. első pillanatra ez feleslegesnek tűnhet, hiszen azok a mérési műszerek, amelyek továbbítják a kísérleti állatok valamennyi lényeges életfolyamatára - légzés, vérnyomás, pulzusszám, anyagcsere - vonatkozó adatokat ugyanis tájékoztatnak ezekben az állatoknak az állapotáról. a kutatások szempontjából azonban nemcsak a fizikai erőnlét és a biológiai folyamatok végmenetelének milyensége, hanem az állatok mozgékonyasága is rendkívül érdekelt felvilágosítással szolgál. erre vonatkozóan pedig kimondottan kép utján kaptunk felvilágosításokat és ilyen képeket továbbít a szputnyik-űrhajó televíziós adóberendezése. ez lényegesen újat ad az eddigi kísérletekhez képest, hiszen a fizikai erőnlét és a biológiai folyamatok szempontjából megfelelő tájékoztatást kaptunk már a második szputnyikon elhelyezett lajka-kutya névén is. az a körülmény, hogy a rakétán éppen kutyákat helyeztek el, azzal magyarázható, hogy ezeknek az állatoknak a viselkedése az élettani reakció szempontjából rendkívül hasonló az emberéhez. első pillanatra ez furcsának tűnhet, hiszen az állatvilágban az ember legközelebbi rokonait a tudósok a majmokban találták meg. mégis a biológiai működés szempontjából a majom szervezete sok tekintetben távolabb áll az emberi szervezettől, mint a kutyáé.

/folyt.köv./

18.35.

43. kiadás 1960. augusztus 19. 21 óra 05 perc

bb 59. /sinka józsef., 2. folyt./- szb

a második szputnyik-űrhajó pályája két szempontból is eltér a korábbi kísérletekben megszokottól. az átlagos magasságot azért választották körülbelül 320 kilométerre, hogy ezzel is rövidítsék a visszatérés idejét, és csökkentsék a szabadesés során fellépő sebességnövekedést, a pályát viszont azért határozták meg csaknem köralakúra, mert ebben az esetben a visszatérésre a földről kiadott parancs bármely pontban éri is a mesterséges holdat, a visszatérés körülbelül azonos pályán következik be, ennek pedig igen nagy jelentősége van, egyrészt a visszatérő pálya megfigyelése, másrészt pedig a földet ért tartály gyors felkutatása szempontjából.

- kétségtelen tény, hogy a 320 kilométeres közepes magasságban húzódó pályán mozgó mesterséges égitest élettartama nem lehet hosszú, ez azonban az adott esetben nem is lényeges. a fő cél ugyan is az, hogy a fülkét mesterséges hold pályájáról hozzák vissza, s ebben a tekintetben lényegtelennek mondható, hogy a visszatérés kezdete két-három, vagy néhány tucat keringés után következik-e be. ez a pályamagasság pedig biztosítja ennek feltételeit.

- tekintettel arra, hogy a mesterséges hold két részből áll, az egyik rész műszeres űrkutatást végzi, a másik az utasfülke - a visszatérés a műszeres résznek az élettartamát megnöveli. a mesterséges holdról ugyanis az utasfülkét a keringéssel ellentétes irányban választják le. amilyen mértékben a leválasztott fülke fékeződik, ugyanolyan mértékben gyorsul fel a továbbra is a pályán maradó műszeres tartály. ha a műszeres tartály súlya kisebb, mint a leválasztott fülkéé, akkor felgyorsulása nagyobb lesz, mint a fülke fékeződése, s ennek következtében közepes pályamagassága az eredetinek akár duplájára is nőhet. ez pedig az élettartamban nem kétszeres, hanem legalább nyolc-tízszeres növekedést von maga után - hangzott a nyilatkozat. /mti/

bb 64. időjárásjelentés

fm szb 1960. augusztus 19.

a meteorológiai intézet jelenti augusztus 19-én, pénteken 18 órakor:

hűvös, szeles idő

várható időjárás szombat estig: élénk, időnként erős, nyugati, északnyugati szél, felhőátvonulások, még többhelyen futózápponnal. hűvös idő. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 20-24 fok között.

távolabbi kilátások: vasárnap és hétfőn az évszakhoz képest hűvös idő, nyugati széllet, időnként futószél. /mti/

18.50

44. kiadás 1960. augusztus 19. 11 óra 10 perc

bb 60. a szot távirata a kubai dolgozók forradalmi szövetségéhez és az amerikai államok szervezetének értekezletéhez

gk-lm mi 1960. augusztus 19.

a magyar szakszervezetek országos tanácsának felhívása a következő táviratot intézte a kubai dolgozók forradalmi szövetségéhez, havannába.

a magyar dolgozók felháborodottan tiltakoznak az északamerikai egyesült államok uralkodó köreiből agresszív tevékenysége ellen, amellyel meg akarják bénítani kuba gazdasági életét és az eddig elért nagyjelentőségű vívmányait.

tiltakozásunk kifejezésére táviratot juttattunk el az amerikai államok szervezetének értekezletéhez san Joséba.

társvéri szolidaritásunkról biztosítjuk a nemzetközi szociális és megvédéséért hősiessé küzdő kubai munkásszótáryt és népet és teljes mértékben támogatjuk a hazájuk boldogabb jövője megvalósulására hozott forradalmi intézkedéseiket.,,

az amerikai államok szervezetének értekezletéhez küldött távirat így hangzik:

„az amerikai államok szervezetének értekezlete, san José, costa rica.

a magyar szakszervezetek országos tanácsa, több mint kétfélmillió szakszervezeti tagsága és a többi magyar dolgozó névben felháborodottan ítéli el az északamerikai egyesült államok imperialista köreiből és monopóliumainak agresszív fellépését, mely a kubai nép forradalmi vívmányainak megsemmisítésére irányul. teljes szolidaritást vállalunk a hősi kubai néppel, amely oly nagy áldozatok árán döntötte meg a véreskezű batista diktatúráját. szűnjön meg a kuba elleni provokációk, tartsák tisztán kuba szuverénitását. /mti/

1.50

45. kiadás 1960. augusztus 19. 21 óra 10 perc

bb 61. avi-shaul előadása a pen clubban

iv/te szb sr 1960. augusztus 19.

a magyar pen club tagjai a legutóbbi klubdélutánon mordenhaj avi-shaul izraeli íróval találkoztak. a vendéget rubinyi mőzes, a magyar pen club alelnöke üdvözölte és méltatta avi-shaul-nak, a mai hébernyelvű irodalom jelentős alakjának munkásságát. versei, novellái és publicisztikai munkái mellett, nevezetesen fordításai is, amelyek között megtalálható goethe, thomas mann, brecht, hasek, fucik, józsef attila, illés béla és várnai zseni művei.

avi-shaul előadásában a héber irodalmi nyelv és a mai izraeli irodalom kialakulását ismertette. az előadás után avi-shaul baráti beszélgetést folytatott a magyar pen club tagjaival. /mti/

bb 62. ünnepélyesen átadták a kábel- és sodronykötélgyár szégedi telepét

vid te szb ki 1960. augusztus 19.

a budapesti kábel- és sodronykötélgyár többmillió beruházásai kábel- és vezetékgyártó üzemet létesít szégeden. az elmúlt hónapokban már megkezdődött a termelés a kábeldob- és a vezetékgyártó üzemen részben. ezek ünnepélyes átadására pénteken került sor. a gyár művelődési termében bódi gyula, a kőm örösáramu be- rendezési igazgatóságának vezetője mondott ünnepi beszédet, majd zentai ernő, a gyár igazgatója megjutalmazta a termelésben kitűnt dolgozókat. /mti/

bb 63. jégverés somogyban

vid szb ká 1960. augusztus 19.

somogyban pénteken a kora délutáni órákban kitört nagyerejű vihar károkat okozott kaposvártól délre fekvő bárdibükkii állami gazdaság szőlőjében, gyümölcsösében és egyéb szántóföldi terményekben. a hatalmas szél fákat csavart ki tövéstől, s a jég a gazdaság tizenhat holdas szőlőjében hetven százalékos kárt okozott. öt-hat percig hat centiméter átmérőjű, tojásnagyságu jég esett és pillanatok alatt fehérré változtatta a föld színét. a gazdaság több mint száz holdas gyümölcsösében megtépázta a fákat, s a szépek ígérkező termésben súlyos károkat okozott. a kukoricában is harminc százalékos a jégkár. /mti/

19.15.



mti belföldi hírek

46. kiadás 1960. augusztus 19. 21 óra 21 perc

bb 65. munkás-népművész találkozó Csepelen

k gk szb sr 1960. augusztus 19.

a népművészeti hónap alkalmából a háromnapos népművész-konferencián résztvevő népművészek pénteken délután ellátogattak Csepelre, a vas- és fémművek műszaki klubjába, majd megtekintették a vas- és fémművek kohót és csőgyárát. /mti/

--

bb 66. Gáspár Sándor látogatása a 4-es számú autójavító vállalatnál

k gk szb ki 1960. augusztus 19.

Gáspár Sándor, a politikai bizottság póttagja, a budapesti pártbizottság első titkára pénteken ellátogatót a 4-es számú autójavító vállalatához, s résztvett a vállalat élizem-ünnepén. /mti/

--

bb 67. Ünnepi tanácsülés Szekszárdon

vid tr szb fm 1960. augusztus 19.

a Tolna megyei tanács pénteken Szekszárdon ünnepi ülést tartott a tanácsok megalakulásának 10. évfordulója alkalmából. az ülésen résztvevő Benke Valéria, az MSZMP központi bizottságának tagja, művelődésügyi miniszter, Prandtner József, az MSZMP Tolna megyei bizottságának első titkára, és a megye több országgyűlési képviselője. Dr. Tuska Pál, a megyei tanács vb. elnökének beszéde után Benke Valéria művelődésügyi miniszter 13 tanácsost, és 43 tanácsi dolgozót - akik 10 esztendeje állnak a tanácsok szolgálatában - oklevelet nyújtott át. /mti/

--

19.20.

mti belföldi hírek

47. kiadás 1960. augusztus 19. 21 óra 15 perc

bb 68. a néphadsereg művészeti csoportjainak bemutató díszelőadása

k vt/ke-lm sr 1960. augusztus 19.

alkotmányunk ünnepének tiszteletére néphadseregünk legjobb kórusai, tánc csoportjai, zenekarai, valamint ének- és hangszeres szólistái pénteken este nagyszabású díszelőadást rendeztek. a bemutatón több mint hatszáz szereplő lépett színpadra.

a nagyszerű előadáson szerepelt művészeti csoportok és szólisták szombaton délután a városligetben szórakoztatják az ünnepelő dolgozókat. /mti/

--

19.55.

vége!

La

M





# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest I., Fém utca 5-7. Telefon: 150-490, 359-590  
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1. kiadás 1960. augusztus 20. 7 óra 05 perc

ob. 1. országos amatőr- filmverseny

i lv/tr/gi sr 1960. augusztus 20.

a magyar filmtudományi intézet országos amatőr filmversenyt rendez, melyen résztvehet minden filmamatőr 8, 9.5, vagy 16 milliméteres fekete-fehér, színes, néma, vagy bármilyen hangos filmekkel. a filmeket a magyar filmtudományi intézet / budapest, 14. kerület, vorosilov ut 57/ címre december 31- ig kell beküldeni. a versenyen csak 1956 után készült filmek vehetnek részt.

az ünnepélyes eredményhirdetést és díjkiosztást 1961. február 19- án rendezik meg. a döntőbe került filmeket- kívánságra- készítjük saját maga vetítheti. / mti/

ob. 2. a román népköztársaság felszabadulásának évfordulója alkalmából a mozik műsorra tűzik a „tűz a dunán,, című filmet

i lv/tr/gi sr. 1960. augusztus 20.

a román népköztársaság felszabadulásának évfordulója alkalmából augusztus 23- án a mozik műsorra tűzik a „tűz a dunán,, című magyarul beszélő román filmet. a film cselekménye a második világháború idején játszódik, a román ellenállási mozgalom egyik érdekes epizódját dolgozza fel. rendezője liviu ciulei, a hazánkban is sikert aratott fekete arany című film alkotója. a tűz a dunán három főszerepét lazer vrabie, irina petresco és liviu ciulei játssza. az ünnepi román filmbemutató alkalmából filmdelegáció érkezik hazánkba.

ugyancsak augusztus 23- tól mutatják be a mozik a ma utcljára című csehszlovák filmbemutást martin fricz rendezésében. a film az alkohol rabjairól szól. főszereplői: zdenek stepanek, vladimir rán, jaroslav mares és irena kacirková. magyarul beszélő változatban kerül bemutatásra az amerikai hüvelyk matyi, rendezője george pal, a címszerepét russ tamblin játssza. mellette a méztelen igasság két konkuszával, peter silérs-szel és terry th mas-szal találkozik a közönség. / mti/

